



دیرہ
DEERA

شركة الديرة للاستثمار و التطوير العقاري DEERA INVESTMENT & REAL ESTATE DEVELOPMENT CO.

الرقم: 348 / 1/4/2

التاريخ: 28/03/2012

السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين

الموضوع : التقرير السنوي لعام 2011

تحية طيبة وبعد ،،،

إشارة لكتابكم رقم 99/12/16 تاريخ 01/01/2012 نرفق لكم طيًّا مسودة التقرير السنوي لعام 2011 والبيانات المالية وتقرير مدقق الحسابات لعام 2011 ، وسيتم تزويدكم بالتقرير النهائي حال استكمال الطباعة واستلامه من المطبعة .

وتفضلاً بقبول فائق الاحترام ...

رئيس مجلس الادارة / المدير العام

ب. حتم المختاراني

شنبه ۱۳۹۷/۰۶/۲۴- به عان لله رب العالمين .
شنبه ۱۳۹۷/۰۶/۲۴- دیجیتال موزه اسلام و اسلامیت لله رب العالمین .

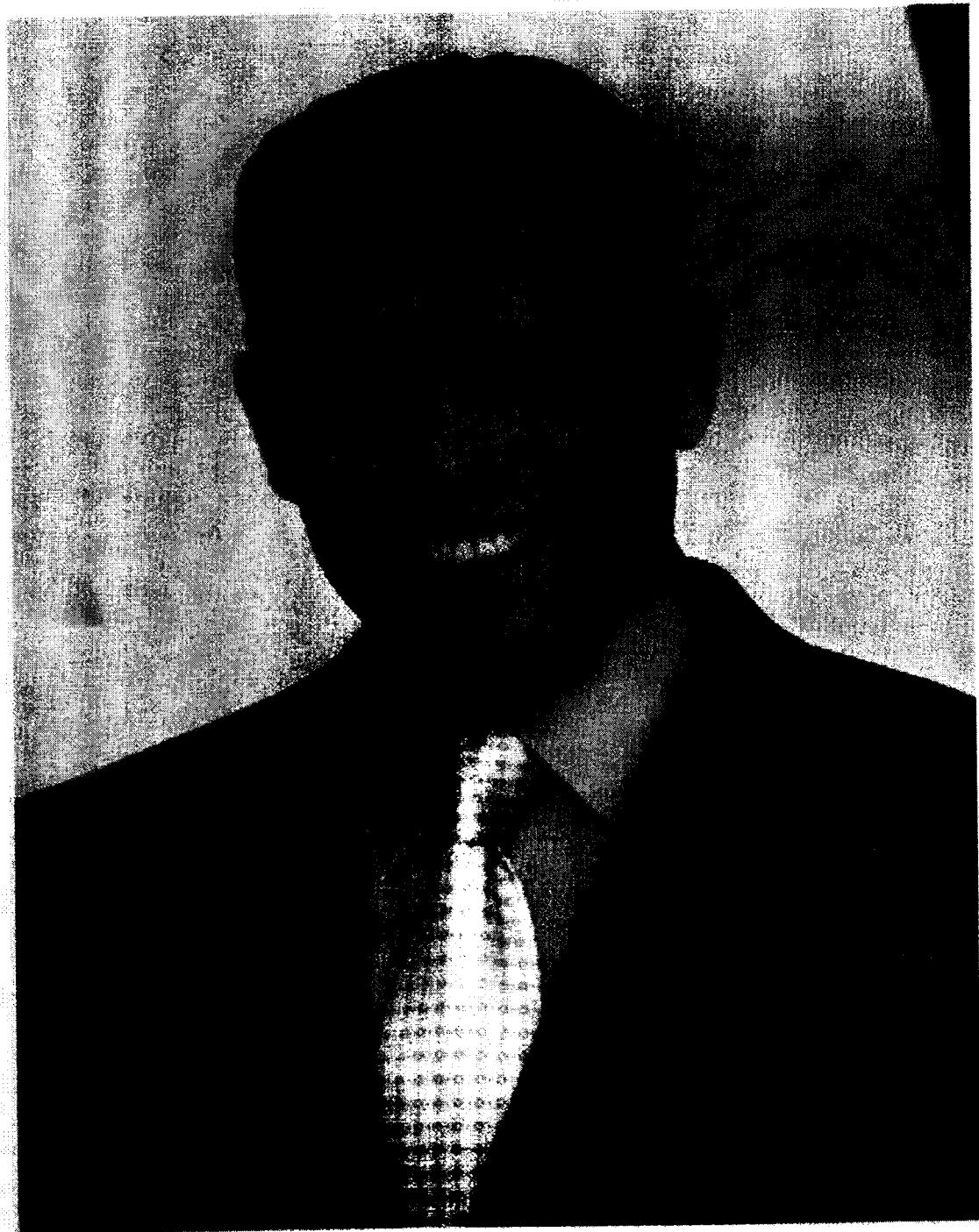


شركة العديرة للاستثمار والتطوير العقاري
المساهمة العامة المحدودة

6

التقرير السنوي السادس
لعام 2011

ص.ب 940237 عمان 11194
المملكة الأردنية الهاشمية
هاتف : 5544824 فاكس : 5544825
بريد الكتروني: info@deera.jo:
www.deera.jo



جلالة الملك عبد الله الثاني بن الحسين المعظم

أعضاء مجلس الإدارة

رئيس المجلس / المدير العام *	معالي الدكتور حاتم حافظ رشيد الحلواني التميمي	1
نائب الرئيس	سعادة السيدة ريم مصر محمد بدران وتمثل أسهم شركة بيت التمويل الكويتي/الأردن	2
عضوأ	معالي الدكتور محمد احمد الحلايقة ويتمثل أسهم شركة بيت التمويل الكويتي/الأردن	3
عضوأ	المهندس محمود إسماعيل علي السعودي	4
عضوأ/ المدير العام لغاية 6/3/2011	المهندس زهير حافظ رشيد الحلواني	5
عضوأ	السيد "محمد مروان" محمد أحمد الطويل	6
عضوأ	الدكتور "محمد هاني" حافظ رشيد الحلواني	7
عضوأ	المهندس محمد إسماعيل علي السعودي	8
عضوأ	عطوفة السيد محمد احمد محمد الجمل	9
عضوأ	السيد نمر أیوب عبد المعطي الجندي ويمثل أسهم شركة الشاعر للتجارة والصناعة والمقاولات	10
عضوأ	المهندس صالح مصطفى صالح مراد ويج ويمثل أسهم شركة جلف تكنولوجیل كونستركشن	11

* اعتباراً من 06/03/2011

مدققوا الحسابات : شركة القواسمي وشركاه KPMG.
المستشار القانوني : شقير للمحاماة والاستشارات القانونية.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
كُلْمَةُ رَئِيسِ مَجْلِسِ الْإِدَارَةِ

حضرات السادة المساهمين الكرام
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

يسريني أن أرحب بكم باسمي وباسم أعضاء مجلس إدارة شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري وباسم إدارتها التنفيذية وموظفيها. وإن انتهت هذه الفرصة لأشكركم على ثقتكم ودعمكم ويشرفني أن أقدم لكم التقرير السنوي السادس للشركة الذي يتضمن البيانات المالية الموحدة لمجموعة شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري والشركات التابعة لها كما في وللسنة المنتهية في 31 كانون أول 2011 مرفقاً بها تقرير مدقق الحسابات المستقل.

حضرات المساهمين:

لما كانت الأزمة المالية العالمية قد استمرت في تأثيرها بشكل ملحوظ على الوضع الاقتصادي في الأردن وتتأثر كافة القطاعات الاستثمارية بشكل عام والقطاع العقاري بشكل خاص مما دفع مجلس الإدارة إلى إعادة النظر في خطط واستراتيجيات الشركة ، وبعد استمرار التشاور مع شركاتنا الاستراتيجيات السادة بيت التمويل الكويتي /الأردن ارتأى مجلس الإدارة اتباع سياسة متحفظة وحريصة في الاستثمار بشكل عام وتنفيذ المشاريع بشكل خاص، كما وحرضت الشركة على الحفاظ على سيولتها وعدم الالتزام بمشاريع لم تثبت جدواها الاقتصادية.

هذا وقد استمرت الشركة باستكمال تنفيذ المشاريع القائمة حالياً وهي مشروع فلل الرحمنية ومشروع شقق الاطلالة وقد شارفت هذه المشاريع على الانتهاء وستعمل الشركة خلال عام 2012 على تسويتها ، كما بدأت الشركة بتنفيذ مشروع برج الديرة التجاري والذي يتميز بموقعه الجغرافي المميز الواقع على شارع الملكة رانيا العبدالله وقد حصلت شركة برج الديرة للاستثمار والتطوير العقاري على تمويل من البنك الإسلامي الاردني لتنفيذ مشروعها التجاري بكفاءة شركة الديرة ، كما قامت الشركة بشراء قطع اراضي بموقع مميز في عمان بموجب عقد تأجير تمويلي مع الشركة المتخصصة لتأجير التمويلي ، وبدأت باعداد المخططات الهندسية لمشروع شركة جيلان قرب كوزمو .

السادة المساهمين الكرام :

ونتيجة للسياسة المتحفظة أعلاه التي اتبعتها المجلس في السنوات السابقة فقد استمر الوضع المالي الجيد للشركة ويعتبر من أفضل الأوضاع المالية للشركات العقارية الاردنية وتأمل الشركة تحسن الأوضاع الاقتصادية للانطلاق بخطتها الاستثمارية بثقة وثبات وبما يضمن تحقيق أفضل نتائج ممكنة.

وفي الختام يسعدني أن أتوجه بالشكر إلى السادة المساهمين الكرام على الثقة التي منحونا إياها و إلى زملائي أعضاء مجلس الإدارة و إدارة الشركة ومستخدميها على دعمهم وجهودهم.

راجين من الله النجاح و التوفيق....
و السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

رئيس مجلس الإدارة
د. حاتم الحلواني

تقرير مجلس الإدارة

عن الفترة المنتهية في 31 كانون أول 2011 المقدم للهيئة العامة العادلة لمساهمي شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري المساهمة العامة المحدودة في الإجتماع السنوي السادس .

حضرات السادة المساهمين

السلام عليكم و رحمة الله و بركاته:

يتشرف مجلس إدارة شركتكم أن يقدم لكم تقريره السنوي السادس عن السنة المالية المنتهية في 31 كانون أول 2011 المتضمن البيانات المالية الموحدة لنفس الفترة و تطلعات الشركة المستقبلية لعام 2012.

أولاً: وصف لأنشطة الشركة الرئيسية وأماكنها الجغرافية و عدد الموظفين في كل منها و حجم الاستثمار الرأسمالي:

أ- أنشطة الشركة الرئيسية:

- شراء وبيع واستثمار العقارات والأراضي.
- تطوير الأراضي وتنظيمها وتحسينها وتقسيمها وفرزها وإصال كافة الخدمات اللازمة لها و بيعها.
- بناء المشاريع التجارية والسكنية والسياحية.
- استيراد جميع المواد والآلات والمعدات والأجهزة والخدمات وكافة مواد البناء اللازمة لتنفيذ غaiات الشركة.
- التأجير التمويلي .

ب- أماكن الشركة الجغرافية و عدد الموظفين في كل منها:

تقع مكاتب الشركة في العاصمة عمان في منطقة تلاع العلي شارع المدينة المنورة مقابل مستشفى العيون التخصصي في مجمع نور التجاري الطابق السادس ولا يوجد حالياً أي فروع أخرى للشركة، ويعمل في الشركة والشركات التابعة لها عشرون موظفاً دائمًا وعدد من الموظفين غير الدائمين.

ج - بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي (الممتلكات والمعدات) 639,729 دينار كما في 31 كانون الأول 2011

ثانياً: أ- الشركات التابعة :

الشركة	نوعها	النشاط الرئيسي	رأس المال المصرح به دينار	نسبة التملك	العنوان	عدد الموظفين
شركة القوس للإلكترونيات والإستثمار العقاري	ذ.م.م	استثمارات عقارية	100,000	%100	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	-

11	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%100	150,000	مقاولات	ذ.م.م	شركة أوتاد للمقاولات الإنسانية
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%100	10,000	استثمارات عقارية	ذ.م.م	شركة جيلان للتطوير العقاري
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%100	10,000	استثمارات عقارية	ذ.م.م	شركة الزنبق للاستثمار و التطوير العقاري
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%100	10,000	استثمارات عقارية	ذ.م.م	شركة التمام للاستثمار و التطوير العقاري
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%100	10,000	استثمارات عقارية	ذ.م.م	شركة الساقى للاستثمار و التطوير العقاري
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%100	10,000	استثمارات عقارية	ذ.م.م	شركة النساء للاستثمار و التطوير العقاري
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%100	10,000	استثمارات عقارية	ذ.م.م	شركة السامق للاستثمار و التطوير العقاري

بـ. الشركات الحليفة :

-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%49	30,189,900	استثمارات عقارية	مساهمة خاصة	شركة لؤلؤة الديرة للاستثمار و التطوير العقاري
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%49	22,403,600	استثمارات عقارية	مساهمة خاصة	شركة رواني الديرة للاستثمار و التطوير العقاري
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%49	10,061,240	استثمارات عقارية	مساهمة خاصة	شركة غرانادا للاستثمار و التطوير العقاري
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%49	6,759,200	استثمارات عقارية	مساهمة خاصة	شركة الاطلالة للاستثمار و التطوير العقاري
-	ص.ب 940237 عمان 11194 الأردن	%49	7,716,000	استثمارات عقارية	مساهمة خاصة	شركة برج الديرة للاستثمار و التطوير العقاري

ثالثاً: أسماء أعضاء مجلس الإدارة ونبذة تعريفية عن كل منهم:

الاسم	الصفة	تاريخ الميلاد	الشهادة العلمية	تاريخ التخرج	الخبرات العملية
معالي الدكتور حاتم حافظ رشيد الحلواني التعميمي	رئيس مجلس الإدارة	1948	بكالوريوس في الهندسة الميكانيكية	1971	- رئيس غرفة صناعة الأردن - رئيس غرفة صناعة عمان - رئيس مجلس إدارة شركة مياهنا - وزير وعين سابقاً. - رئيس وعضو مجلس إدارة في عدة شركات - مدير عام شركة الاسمنت الأردنية سابقاً - رئيس مجلس إدارة شركة توليد الكهرباء المركزية سابقاً.
سعادة السيدة ريم مضر محمد بدران وتمثل أسمهم : شركة بيت التمويل الكويتي /الأردن	نائب الرئيس	1963	بكالوريوس إدارة الأعمال ولغة الإنجليزية	1985	- نائب في مجلس النواب . - رئيس لجنة الاستثمار / مجلس الوحدة الاقتصادية / جامعة الدول العربية. - المدير التنفيذي / الشركة الكويتية الأردنية القابضة. - رئيس وعضو مجلس إدارة في عدة شركات - المدير التنفيذي / مؤسسة تشجيع الاستثمار سابقاً. - عضو في مجلس إدارة البنك المركزي سابقاً. - مستشار / البنك الدولي.
معالي الدكتور محمد أحمد الحلقة ويمثل أسمهم : شركة بيت التمويل الكويتي /الأردن	عضو	1951	دكتوراه في الهندسة الكيميائية	1979	- نائب في مجلس النواب . - نائب رئيس الوزراء ووزير سابقاً. - وزير سابق. - عضو مجلس الأعيان سابقاً. - رئيس الأكاديمية العربية للعلوم المالية والمصرفية سابقاً . - رئيس ونائب رئيس وعضو مجلس إدارة في عدة شركات مساهمة. - عضو مجلس الأمناء / الجمعية العلمية الملكية. - عضو الجمعية الأردنية لحكمة الشركات.

<ul style="list-style-type: none"> - رئيس مجلس إدارة مجموعة السعودية للاستثمار. - عضو مجلس إدارة عدة شركات وطنية. - عضو مجلس أمناء جامعة الطفيلة سابقاً. - عضو مجلس إدارة المؤسسة العامة للإسكان والتطوير الحضري. - عضو مجلس إدارة مؤسسة الأيتام. 	1980	دبلوم عالي في الهندسة الكهربائية	1956	عضو	المهندس محمود إسماعيل على السعودي
<ul style="list-style-type: none"> - مدير عام لشركة مقاولات / السعودية من عام 1982-1996. - مدير عاماً وعضو هيئة مديرين في عدة شركات أردنية. - رئيس تنفيذي ومالك شركة دار الشرق للكهرباء والميكانيك. - عضو جمعية رجال الأعمال الأردني. 	1979	بكالوريوس هندسة كهربائية	1955	عضو	المهندس زهير حافظ رشيد الحلواني
<ul style="list-style-type: none"> - مدير عام مؤسسة محمد مروان التجارية. - مالك مصنع ساعات وعلامة تجارية "جويفال". 	1969	بكالوريوس محاسبة	1944	عضو	السيد "محمد مروان" محمد أحمد الطويل
<ul style="list-style-type: none"> - الرئيس التنفيذي لشركة ايفا للخدمات المالية والاستثمار. - رئيس هيئة المديرين سابقاً في الشركة الوطنية للاستثمارات المالية. - مساعد مدير بنك القاهرة عمان لشؤون الاستثمار سابقاً. 	1990	دكتوراه في إدارة الأعمال	1941	عضو	الدكتور "محمد هاتي" حافظ رشيد الحلواني
<ul style="list-style-type: none"> - نائب سابق في مجلس النواب الأردني. - مدير عام ومالك شركة محمد السعودية للإسكان. - رئيس مجلس إدارة شركة الصهوة للإسكان. - عضو نقابة المهندسين الأردنيين. - عضو نقابة المهندسين الأمريكيين. - عضو نقابة المهندسين الكنديين. - عضو جمعية المستثمرين في قطاع الإسكان. 	1984	بكالوريوس في الهندسة المدنية	1961	عضو	المهندس محمد إسماعيل على السعودي

<ul style="list-style-type: none"> - مدير عام الجمارك 1991-1994. - مدير عام اللوازم العامة 1990-1991. - مساعد مدير عام بنك القاهرة عمان 1994-2001. - مدير عام شركة درويش الخليفي 2002-2005. - عضو مجلس إدارة في عدة شركات مساهمة عامة. 	1971	بكالوريوس محاسبة	1948	عضو	عطوفة السيد محمد أحمد محمد الجمل
<ul style="list-style-type: none"> - مدير مالي وإداري في شركة التجارة العمومية / السعودية. - مدير عام الشؤون المالية في شركة الشاعر للتجارة والمقاولات / السعودية. 	1967	بكالوريوس تجارة	1946	عضو	السيد نمر ايسوب عبدالمعطي الجندي ويمثل أسهم : شركة الشاعر للتجارة والمقاولات
<ul style="list-style-type: none"> - مدير عام شركة تست للمقاولات. - شريك في شركة دريك انด سكل انترناشنال. 	1986	ماجستير في الهندسة المدنية	1964	عضو	شركة جلف تكنيكال كونستركشن ويمثلها : المهندس صالح مصطفى صالح مرادوين

بـ. أسماء ورتب أشخاص الإدارة العليا ونبذة تعريفية عن كل واحد منهم:

الإسم	المُنْصَب	تارِيخ الميلاد	الشهادات العلمية	تارِيخ التخرج	الخبرات العملية
المهندس زهير حافظ رشيد الحلواني	المدير العام لغاية 2011/03/06	1955	بكالوريوس هندسة كهربائية	1979	<ul style="list-style-type: none"> - مدير عام لشركة مقاولات / السعودية من عام 1996-1982. - مديرًا عامًا وعضو هيئة مديرين في عدة شركات أردنية. - مدير عام ومالك شركة دار الشرق للكهرباء والميكانيك. - عضو جمعية رجال الأعمال الأردنية.
السيد اسعد جمال سعاده عوده	رئيس الحسابات	1977	بكالوريوس محاسبة	1999	<ul style="list-style-type: none"> - مدير حسابات في شركة طيبة للاستثمار ذ.م.م - رئيس حسابات في شركة شفا للصناعات الغذائية ذ.م.م - رئيس حسابات مصنع معتصم الداعور / السعودية

رابعاً: أسماء كبار مساهمي الشركة الذين يمتلكون 5% فأكثر من أسهم الشركة مقارنة مع السنة السابقة:

الرقم	الاسم	2011		2010	
		عدد الأسهم كما في 2011/12/31	نسبة الملكية	عدد الأسهم كما في 2010/12/31	نسبة الملكية
1	شركة بيت التمويل الكويتي/الأردن	11,200,000	%28	11,200,000	%28
2	معالي د. حاتم حافظ رشيد الحلواني التعييمي	3,241,470	%8,1	3,099,370	%7,7
3	المهندس محمد اسماعيل علي السعدي	2,759,315	%6,9	1,800,688	%4,5
3	شركة الشاعر للتجارة والصناعة والمقاولات	2,500,000	%6,25	2,500,000	%6,25

خامسًا : الوضع التنافسي للشركة ضمن قطاع نشاطها :

يعاني القطاع العقاري من ركود عام ونقص في السيولة وزيادة في عروض المكاتب والشقق والفلل وانخفاض في أسعار الأراضي مما أوقع العديد من الشركات العقارية في أزمات مالية زاد من صعوبتها تشدد البنوك في فتح تسهيلات جديدة للشركات العقارية والمستثمرين الا ان المختصين يعتقدون ان الامور تتجه نحو الانفراج التدريجي.

ومن المهم لشركة استثمارية كشركتنا البدء في عدد محدود من مشاريعها، وحيث ان شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري تحافظ بمحفظة عقارية مميزة ولديها عدد من الاراضي في اهم الموقع في مدينة عمان كما ان سياستها المحافظة والرصينة مكنتها من المحافظة على سيولة عالية مما يميزها عن العديد من الشركات العقارية الاخرى ويمكنها من تمويل مشاريعها بسهولة ويسر، وقد بدأت الشركة بتنفيذ عدة مشاريع في كل من تلاع العلي و دابوق وشارع الملكة رانيا وستبدأ الشركة بحملة تسويقية خلال عام 2012 سيتم تكييفها تدريجياً للوصول الى النتائج المرجوة .

سادساً : لا يوجد اعتماد على موردين محددين أو عملاء رئيسيين محلياً وخارجياً يشكلون 10% فأكثر من اجمالي المشتريات و / أو المبيعات.

سابعاً :

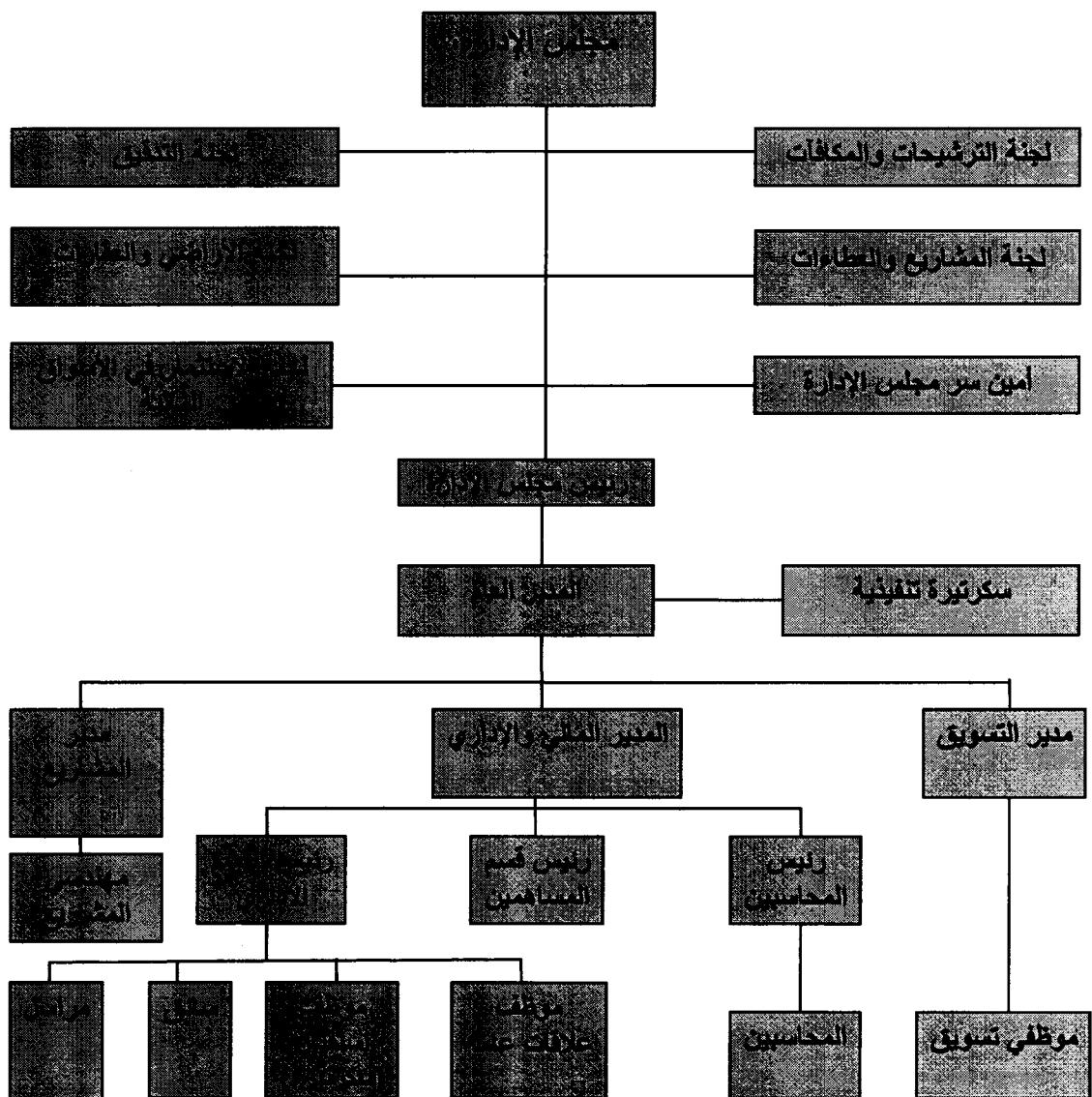
- لا يوجد أي حماية حكومية أو امتيازات تتمتع بها الشركة أو أي من منتجاتها بموجب القوانين و الأنظمة او غيرها.
- لا يوجد اي براءات اختراع او حقوق امتياز حصلت الشركة عليها.

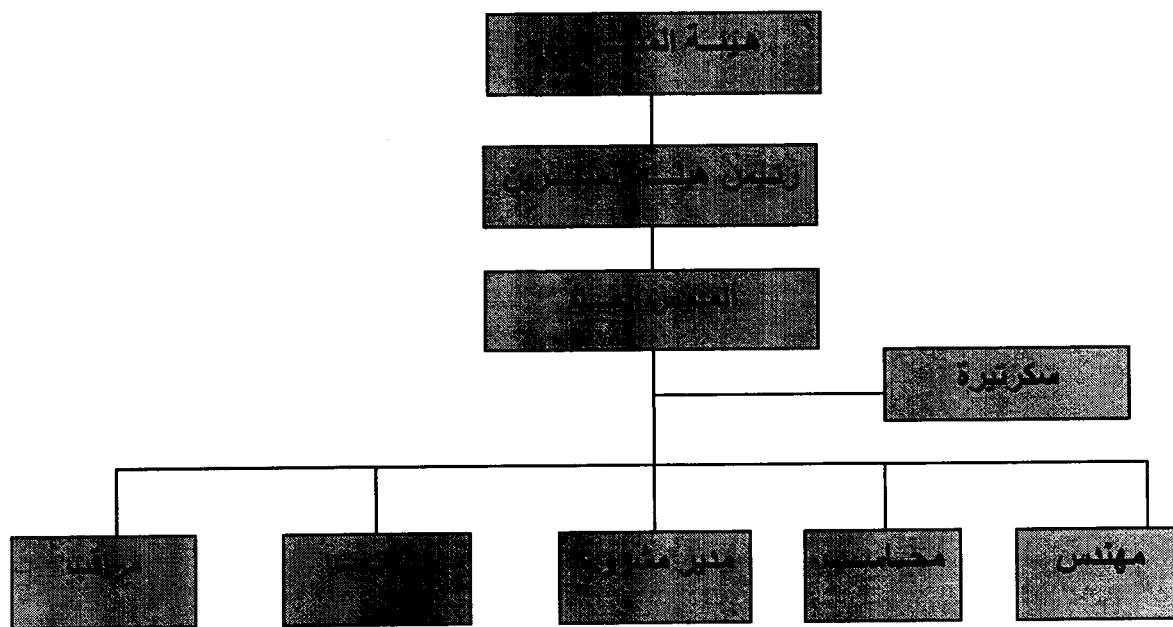
ثامناً:

- أ- لا يوجد أي قرارات صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها لها اثر مادي على عمل الشركة أو منتجاتها أو قدرتها التنافسية.
- ب- لا تطبق معايير الجودة الدولية على الشركة.

تاسعاً: الهيكل التنظيمي للشركة و عدد الموظفين و فئات مؤهلاتهم:

أ- الهيكل التنظيمي لشركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري م.ع.م :





ج - عدد موظفي الشركة والشركات التابعة وفروعها مؤهلاتهم :

الرقم	المؤهل العلمي	عدد موظفي شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	عدد موظفي شركة أوتاد للcontra لـقاولات الإنشائية ذ.م.م
1	ماجستير	1	-
2	بكالوريوس	3	7
3	دبلوم	2	1
4	ثانوية عامة	3	3
5	إعدادي	-	-
	المجموع	9	11

د - برامج التأهيل والتدريب لموظفي الشركة :
لا يوجد برامج تأهيل أو تدريب لموظفي الشركة خلال العام 2011 .

عاشرأ: المخاطر التي تتعرض لها المجموعة:

• المخاطر المتعلقة في قطاع العقارات

يتأثر قطاع العقارات بالظروف الاقتصادية المحلية والإقليمية بشكل كبير، وتأثير اسعار الاراضي واسعار مواد البناء سلبا او ايجابا على الاستثمار في هذا القطاع كما ان معدلات الفوائد ومعدلات النمو السكاني وتغير الانظمة والتعليمات خاصة تلك المتعلقة بالبيئة وتنظيم المناطق لها اثر كبير، وقد مر سوق

العقار في المملكة بمرحل من القوة والضعف وما يجعل هذا السوق خاضعا لظروف داخلية وخارجية متعددة منها ما هو مرتبط بالنمو الاقتصادي في المملكة ومنها ما هو مرتبط بالظروف السياسية في المنطقة ورغم أن قطاع العقار في الأردن يعاني حالياً من تباطؤ بسبب الأزمة المالية العالمية وتداعياتها إلا أن الخبراء يتوقعون أن تتحسن الأمور في المستقبل القريب إن شاء الله.

• المخاطر الطبيعية

وتتمثل في الزلزال والهزات الأرضية، ورغم وقوع الأردن بالقرب من حفرة الانهدام إلا أنه لم تحدث فيه زلزال عنيفة، إذ أن آخر زلزال تأثرت فيه المنطقة سنة 1994 وبقوة (5 درجات / رختر) كما حصلت بعض الهزات الضعيفة بعد ذلك ولم تختلف أية خسائر تذكر ولا يتوفّر للشركة أية دراسات خاصة حول هذا الموضوع باستثناء ما يصدر من دراسات عامة في المنطقة.

• مخاطر إرتفاع كلفة رأس المال

الشركة تتمتع بوضع مميز في هذا المجال حيث يتوفّر لديها سيولة معقولة كافية للبدء في تنفيذ المشاريع التي تتوّي السير فيها .

الحادي عشر: الإنجازات التي حققتها الشركة:

1. الاحتفاظ بسيولة كافية مكنتها من البدء بعدد من المشاريع .
2. البدء في مشروع برج الديرة التجاري الواقع على شارع الملكة رانيا والعائد لشركة برج الديرة للاستثمار والتطوير العقاري إحدى الشركات الحليفة .
3. شراء (4) قطع أراضي مميزة تبلغ مساحتها (10) دونم و (302) متر مربعاً من أراضي الشميساني / عمان .
4. الاستمرار في انجاز مشروع فلل الرحمانية الواقع على شارع الملك عبد الله الثاني والعائد ملكيتها لشركة لولوة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري إحدى الشركات الحليفة ، وكذلك استكمال مشروع شقق الإطلالة الواقعة في تلاع العلي والعائد ملكيته لشركة الإطلالة للاستثمار والتطوير العقاري إحدى الشركات الحليفة .

الثاني عشر: الأثر المالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية ولا تدخل ضمن نشاط الشركة الرئيسي:
لا يوجد أثر مالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية ولا تدخل ضمن نشاط الشركة الرئيسي.

الثالث عشر : السلسلة الزمنية للأرباح أو الخسائر المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية المصدرة من قبل الشركة بالدينار :

2007	2008 / معدل	2009	2010	2011	اليـان
(126,777)	17,781,226	1,316,522	487,721	(1,005,598)	صافي الأرباح (الخسائر المحققة) بعد المخصصات والاحتياطات
لا يوجد	5,000,000	2,400,000	2,000,000	لا يوجد	الأرباح الموزعة / مقترن توزيعها
32,697,024	69,164,501	70,559,302	68,647,023	65,641,425	صافي حقوق المساهمين
غير متداولة	غير متداولة	غير متداولة	0.790	0.640	أسعار الأوراق المالية في نهاية العام

* الارباح الموزعة حتى الان تمثل 23.5% من رأس المال الشركة كأرباح نقدية و 25% أسهم مجانية من رأس المال الشركة عند تحويلها من ذ.م.م إلى مساهمة عامة بالرغم من صعوبة هذه الفترة وهذا يعتبر من أفضل النتائج للشركات الأردنية خلال تلك الفترة .

* تم إدراج الأسهم بتاريخ 4 حزيران 2007 وتم البدء في تداول الأسهم بتاريخ 12/05/2010 .

الرابع عشر : تحليل المركز المالي الموحد لمجموعة شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري والشركات التابعة لها ونتائج أعمالها خلال السنة المالية:

أ- أما بالنسبة لإيرادات المجموعة فقد انخفضت عن العام الماضي بمبلغ (2.2) مليون دينار بالإضافة إلى إنخفاض في المصروفات الإدارية والمالية والاستهلاكات بحوالي (312) ألف دينار عن العام الماضي.

و فيما يلي جدول النسب المالية:

الرقم	النسب المالية	2010	2011
1	نسبة الملكية	%98,3	%95,5
2	الممتلكات والمعدات الى حقوق المساهمين	%0,92	%0,97
3	معدل المديونية	%1,69	%0,48
4	المطلوبات المتداولة الى حقوق المساهمين	%1,72	%0,51
5	العائد الى حقوق المساهمين	%0.71	(%1,5)
6	القروض الى مجموع الموجودات	%0.91	%4
7	القروض طويلة الاجل الى حقوق المساهمين	%0	%4,2

الخامس عشر: التطورات المستقبلية الهامة والخطة المستقبلية للشركة:

- 1- الاستمرار في تنفيذ مشاريع الشركة ذات الجدوى الاقتصادية والتي تم الانتهاء من تصميمها.
- 2- توسيع المحفظة الاستثمارية للشركة.
- 3- البحث عن فرص استثمارية جديدة.
- 4- البدء في تسويق مشروع فلل الرحمانية ومشروع شقق الإطلالة.
- 5- البدء في مشروع شركة جيلان للتطوير العقاري (الرونق).

السادس عشر: أتعاب التدقيق:

بلغت أتعاب مدققي الحسابات للشركة والشركات التابعة لها لسنة المنتهية في 31 كانون أول 2011 شاملة الضريبة العامة على المبيعات بالدينار على النحو الآتي:

المجموعة المهنية العربية	التجمع للاستشارات والتدقيق	شركة القواسمي KPMG وشركاه	المدقق الشركة
		9,280	شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري م.ع.م
		1,450	شركة القوس للألكترونيات والاستثمار العقاري ذ.م.م
	2,900		شركة أوتاد للمقاولات الإنسانية ذ.م.م
1,450			شركة جيلان للتطوير العقاري ذ.م.م
1,250			شركة الزنبق للاستثمار والتطوير العقاري ذ.م.م
1,250			شركة التمام للاستثمار والتطوير العقاري ذ.م.م
1,250			شركة الساقى للاستثمار والتطوير العقاري ذ.م.م
1,250			شركة النساء للاستثمار والتطوير العقاري ذ.م.م
1,250			شركة السامق للاستثمار والتطوير العقاري ذ.م.م

السابع عشر:

أ- عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة كما في 31 كانون أول 2011:

الرقم	اسم العضو والجهة التي يمثلها	المنصب	الجنسية	عدد الأوراق المالية المملوكة للجهة التي يمثلها كما في 2011/12/31	عدد الأوراق المالية المملوكة للعضو كما في 2010/12/31	عدد الأوراق المالية المملوكة للعضو كما في 2011/12/31	عدد الأوراق المالية المملوكة للجهة التي يمثلها كما في 2010/12/31
1	معالي د. حاتم حافظ رشيد الحلواني التعييمي	رئيس مجلس الإدارة	الأردنية	-	3,241,470	3,099,370	-
2	سعادة السيدة ريم مصر بدران معالي الدكتور محمد احمد الحلايقة يمثلان أسهم : شركة بيت التمويل الكويتي/الأردن	نائب الرئيس عضوا	الأردنية	31,250	-	31,250	30,000 31,250
3	م. محمود إسماعيل علي السعودي	عضو	الأردنية	-	1,319,471	1,292,171	-
4	م. زهير حافظ رشيد الحلواني	عضو	الأردنية	-	792,670	940,000	-
5	د. محمد هاني "حافظ رشيد الحلواني	عضو	الأردنية	-	994,100	1,114,350	-
6	السيد "محمد مروان" محمد أحمد الطويل	عضو	الأردنية	-	187,500	187,500	-
7	م. محمد إسماعيل علي السعودي	عضو	الأردنية	-	2,759,315	1,800,688	-
8	عطوفة السيد محمد احمد محمد الجمل	عضو	الأردنية	-	420,648	438,488	-
9	السيد نبر أيوب الجندي ويمثل أسهم : شركة الشاعر للتجارة والصناعة والمقاولات	عضو	المغربية	2,500,000	-	2,500,000	2,500,000
10	المهندس صالح مصطفى مرادويج ويمثل أسهم شركة جلف تكنيكال كونستركشن	عضو	الاماراتية	500,000	-	500,000	-

* لا يوجد أسهم مملوكة في شركات مساهمة عامة مسيطر عليها من قبل اي من اعضاء مجلس الادارة.

بـ- عدد الأوراق المالية المملوكة من اشخاص الادارة العليا التنفيذية:

الإسم	المنصب	الجنسية	2011	2010
د. حاتم حافظ رشيد الحلواني	المدير العام	أردنية	3,241,470	3,099,370
أسعد جمال سعادة عودة	رئيس الحسابات	أردنية	-	-

* لا يوجد أسهم مملوكة في شركات مساهمة عامة مسيطر عليها من قبل اشخاص الادارة العليا التنفيذية.

جـ - عدد الاوراق المالية المملوكة لاقارب اعضاء مجلس الادارة واقارب اشخاص الادارة العليا التنفيذية:

الإسم	الصلة	الجنسية	2011	2010
مصون متير خليل شقير	زوجة د. حاتم الحلواني (رئيس مجلس الادارة)	أردنية	58,333	-
تميم حاتم حافظ الحلواني	ابن د. حاتم الحلواني (رئيس مجلس الادارة)	أردنية	125,000	125,000
رود حاتم حافظ الحلواني	ابنة د. حاتم الحلواني (رئيس مجلس الادارة)	أردنية	125,000	125,000
حنان رشاد رشيد الحلواني	زوجة د. محمد هاني الحلواني (عضو مجلس الإداره)	أردنية	-	92,500
ايمان عبد المعز يحيى شاور	زوجة م. زهير الحلواني (عضو مجلس الإداره)	أردنية	37,500	37,500
ميس زهير حافظ الحلواني	ابنة م. زهير الحلواني (عضو مجلس الإداره)	أردنية	37,500	37,500
خالدة محمد مطلق الزيدانين	زوجة م. محمد السعودي (عضو مجلس الإداره)	أردنية	4,325	3,125

* لا يوجد أسهم مملوكة في شركات مساهمة عامة مسيطر عليها من قبل أقارب اعضاء مجلس الادارة وأقارب اشخاص الادارة العليا التنفيذية.

الثامن عشر:

أ- المزايا والمكافآت التي يتمتع بها كل من رئيس وأعضاء مجلس الإدارة للسنة المنتهية في 31/12/2011 بالدينار:

الرقم	الاسم	المنصب	بدل تنقلات	نفقات السفر	أتعاب	الإجمالي
1	معالي د.حاتم حافظ رشيد الحلواني التميمي	رئيس مجلس الإدارة / المدير العام	7,200	1,490	86,400	95,090
2	سعادة السيدة ريم مضر بدران	نائب الرئيس	7,200	—	—	7,200
	معالي الدكتور محمد احمد الحلايقة يمثلهم : شركة بيت التمويل الكويتي /الأردن	عضو	7,200	—	—	7,200
3	م. محمود إسماعيل علي السعودى	عضو	7,200	—	—	7,200
4	م. زهير حافظ رشيد الحلواني	عضو	7,200	—	—	7,200
5	السيد "محمد مروان" محمد أحمد الطويل	عضو	7,200	—	—	7,200
6	د. محمد هاني" حافظ رشيد الحلواني	عضو	7,200	—	—	7,200
7	م. محمد إسماعيل علي السعودى	عضو	7,200	—	—	7,200
8	عطوفة محمد احمد محمد الجمل	عضو	7,200	—	—	7,200
9	السيد نمر ايوب الجندي ويمثلهم : شركة الشاعر للتجارة والصناعة والمقاولات	عضو	7,200	—	—	7,200
10	السيد صالح مصطفى مرانويج ويمثلهم : شركة جلف تكنيكال كونستركشن	عضو	7,200	—	—	7,200
	المجموع		79,200	1,490	86,400	167,090

علمًا أن رئيس وأعضاء مجلس الإدارة لم يتلقوا للسنة الثانية على التوالي مكافأة عضوية مجلس الإدارة حسب قانون الشركات الأردني الساري المفعول .

بــ المزايا و المكافآت التي يتمتع بها كل من أشخاص الإدارة العليا التنفيذية لسنة المنتهية في 31/12/2011 بالدينار:

الرقم	الإسم	الممنصب	الرواتب	بدل سيارة	مكافآت	المجموع
1	م.ز هير حافظ رشيد الحلواني	المدير العام لغاية 3/6/2011	20,465	1,097	12,000	33,562
2	اسعد جمال سعادة عودة	رئيس الحسابات	14,315	-		14,315

الحادي عشر: التبرعات والمنح التي دفعتها الشركة خلال السنة المالية:

الرقم	اسم الجهة المتبرع لها	المبلغ / دينار
1	النادي الفيصلي / اعتزال اللاعب هيثم الشبول	100
	اجمالي المبالغ المدفوعة	100

العشرون: العقود والمشاريع والارتباطات التي عقدتها المجموعة مع الشركات التابعة أو الحليف أو رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء المجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم:

الجهة	الأتعب السنوية	الإجمالي
المستشار القانوني الأستاذة مصون شقير	10,000	10,000

قرر مجلس إدارة شركة الديرة والشركات الحليف تفزيذ مشاريع تلك الشركات من خلال شركة أو تأسيسها للمقاولات الإنسانية .

الحادي والعشرون: مساهمة الشركة في حماية البيئة وخدمة المجتمع المحلي:
تأخذ الشركة بالإعتبار البيئة في عملها وذلك من خلال زراعة الأشجار بأنواعها في موقع المشاريع وتحلها وإستعمال كل ما هو رفيق بالبيئة في مشاريعها الاستثمارية.

الثاني والعشرون: تطبيق دليل قواعد حوكمة الشركات المساهمة العامة المدرجة في بورصة عمان:
تعمل الشركة على تطبيق قواعد حوكمة كما تعمل الشركة على تطوير أنظمتها وتعليماتها وإجراءاتها لضمان تحقيق ذلك، وتلتزم التزاماً تاماً بالقواعد الإلزامية حكماً وهي القواعد الآمرة والعمامة التي استندت إلى نصوص قانونية ملزمة وردت في التشريعات النافذة أما القواعد الإرشادية فقد تم الالتزام بمعظمها على النحو التالي : -

1- مجلس إدارة الشركة

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
			X	يحدد نظام الشركة عدد أعضاء مجلس الإدارة بحيث لا يقل عدد أعضائه عن خمسة أشخاص ولا يزيد عن ثلاثة عشر.	1	1
			X	يتم انتخاب أعضاء مجلس الإدارة وفق أسلوب التصويت التراكمي من قبل الهيئة العامة للشركة بالاقراغ السري .	1	2
			X	ثلاث أعضاء المجلس على الأقل من الأعضاء المستقلين .	1	3
			X	يسمى عضو مجلس الإدارة الاعتباري شخص طبيعي لتمثيله طيلة مدة المجلس .	3	4
			X	يتم الالتزام بعدم الجمع بين منصب رئيس مجلس الإدارة وأي منصب تنفيذي آخر .	5	5
			X	يجب أن يكون عضو مجلس الإدارة مؤهلاً ويتمتع بقدر كافٍ من المعرفة بالأمور الإدارية والخبرة وأن يكون ملماً بالتشريعات ذات العلاقة وبحقوق وواجبات مجلس الإدارة .	6	6
			X	يعمل مجلس الإدارة على التأكد من توفير كافة المعلومات والبيانات الخاصة بالشركة لأعضاء المجلس بما يمكنهم من القيام بعملهم والإلمام بكافة الجوانب المتعلقة بعمل الشركة .	9	7
			X	يستعين مجلس الإدارة برأي مستشار خارجي على نفقة الشركة شريطة موافقة أغلبية أعضاء المجلس وتجنب تضارب المصالح .	11	8

أ- مهام ومسؤوليات مجلس الإدارة

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
			X	يضع مجلس الإدارة نظاماً داخلياً يتم مراجعته بشكل سنوي ، تحدد بموجبه بشكل مفصل مهام وصلاحيات المجلس ومسؤولياته .	11	1

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند											
يتم الإعلان عن البيانات عند صدورها وذلك تحقيقاً لسرعة الإفصاح .			X	<p>يتضمن النظام الداخلي المهام والصلاحيات والمسؤوليات التالية :</p> <p>وضع الاستراتيجيات والسياسات والخطط والإجراءات التي من شأنها تحقيق مصلحة الشركة وأهدافها وتعظيم حقوق مساهميها وخدمة المجتمع المحلي .</p> <p>وضع سياسة لإدارة المخاطر التي قد تواجهها الشركة .</p> <p>يتم الإعلان مسبقاً عن موعد الإفصاح عن البيانات المالية قبل إعلانها بما لا يقل عن ثلاثة أيام عمل .</p> <p>وضع سياسة الإفصاح والشفافية الخاصة بالشركة ومتتابعة تطبيقها وفقاً لمتطلبات الجهات الرقابية والتشريعات النافذة .</p> <p>وضع إجراءات تمنع الأشخاص المطلعين في الشركة من استغلال معلومات داخلية سرية لتحقيق مكاسب مادية أو معنوية .</p> <p>وضع سياسة تقويض واضحة في الشركة يحدد بموجبها الأشخاص المفوضين وحدود الصلاحيات المفوضة لهم .</p> <p>وضع آلية لاستقبال الشكاوى والاقتراحات المقدمة من قبل المساهمين .</p> <p>إدراج اقتراحات المساهمين الخاصة بمواضيع معينة على جدول أعمال الهيئة العامة بشكل يضمن دراستها واتخاذ القرار المناسب بشأنها خلال فترة زمنية محددة .</p> <p>وضع سياسة تنظم العلاقة مع الأطراف ذوي المصالح .</p> <p>اعتماد أسس منح الحوافز والكافلات والمزايا الخاصة بأعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية .</p> <p>وضع إجراءات عمل خطية لتطبيق قواعد العوكلمة الرشيدة في الشركة ومراجعةها وتقييم مدى تطبيقها .</p>	2	1	4	6	7	8	9	14	14	16	15	17
لم يتم منح أية حوافز أو مكافآت أو مزايا لأعضاء مجلس الإدارة أو الإدارة التنفيذية .			X	يتم تقييم ومراجعة أداء الإدارة التنفيذية في الشركة ومدى تطبيقها لل استراتيجيات والسياسات والخطط والإجراءات الموضعة .	13	3										
سيتم استكمال وضع إجراءات خطية لتطبيق قواعد الحوكمة الرشيدة المعمول بها .			X	تتخذ الخطوات الكفيلة بتحقيق الرقابة الداخلية على سير العمل في الشركة .	12	4										

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
		X		يتم إنشاء وحدة خاصة للرقابة والتفتيش الداخلي تكون مهمتها التأكيد من الالتزام بتطبيق أحكام التشريعات النافذة ومتطلبات الجهات الرقابية وأنظمة الداخلية والسياسات والخطط والإجراءات التي يضعها مجلس الإدارة .	12	5

بـ- اللجان التي يشكلها مجلس الإدارة

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند
			X	يتم تشكيل عدد مناسب من اللجان حسب حاجة الشركة وظروفها ، لكي يتمكن مجلس الإدارة من تأدية مهامه بشكل فعال وتحدد تلك اللجان بمهام وفترات وصلاحيات محددة .	7 1
			X	يشكل مجلس الإدارة لجنة دائمة تسمى لجنة الترشيحات والمكافآت .	1 / ب 2
			X	يكون تشكيل لجنة التدقيق والترشيحات والمكافآت من أعضاء مجلس الإدارة غير التنفيذيين، لا يقل عددهم عن ثلاثة على أن يكون اثنان منهم من الأعضاء المستقلين وأن يترأس اللجنة أحدهما .	2 3
لجنة التدقيق محدد عملها في تعليمات الحكومة وسيتم وضع إجراءات عمل لجنة الترشيحات والمكافآت .		X		تضع كل من اللجنتين موافقة مجلس الإدارة إجراءات عمل خطية تنظم عملها وتحدد التزاماتها .	3 4
تقوم لجنة التدقيق توصياتها لمجلس الإدارة .		X		تقدم كل من اللجنتين قراراتهما وتوصياتهما إلى مجلس الإدارة وتقريرا حول أعمالها إلى اجتماع الهيئة العامة العادي للشركة .	5 5
			X	تقوم لجنة الترشيحات والمكافآت بمهام التالية: 1 . التأكد من استقلالية الأعضاء المستقلين بشكل مستمر . 2 . إعداد السياسة الخاصة بمنح المكافآت والمزايا والحوافز والرواتب في الشركة ومراجعةها بشكل سنوي . 3 . تحديد احتياجات الشركة من الكفاءات على مستوى الإدارة التنفيذية العليا والموظفين وأسس اختيارهم . 4 . إعداد السياسة الخاصة بالموارد البشرية والتدريب في الشركة ومراقبة تطبيقها، ومراجعةها بشكل سنوي .	1 / ب 6

					تتمتع لجنة الترشيحات والمكافآت بالصلاحيات التالية :	6	7
				X	1. طلب أي بيانات أو معلومات من موظفي الشركة الذين يتوجب عليهم التعاون لتوفير هذه المعلومات بشكل كامل ودقيق .		
				X	2. طلب المشورة القانونية أو المالية أو الإدارية أو الفنية من أي مستشار خارجي .		
				X	3. طلب حضور أي موظف في الشركة للحصول على أي إيضاحات ضرورية .		

2- اجتماعات مجلس الإدارة

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
			X	يتم الإفصاح عن عدد اجتماعات مجلس الإدارة في التقرير السنوي للشركة .	4	1

3- اجتماعات الهيئة العامة

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
يتم توجيه الدعوات بالبريد العادي حسب قانون الشركات لعدم توفر بريد الكتروني لجميع المساهمين .			X	يوجه مجلس الإدارة الدعوة إلى كل مساهِم لحضور اجتماع الهيئة العامة بالبريد الإلكتروني الخاص ، قبل 21 يوماً من التاريخ المقرر لعقد الاجتماع ، على أن يتم إعداد الترتيبات والإجراءات المناسبة لعقد الاجتماع بما في ذلك اختيار المكان والزمان .	3	1
			X	يتم الإعلان عن موعد ومكان عقد اجتماع الهيئة العامة في ثلاثة صحف يومية مطبوعة ولمرتين على الأقل وعلى الموقع الإلكتروني للشركة .	6	2
إلا إذا ما تقدم 10% من الحضور بطلب طرح موضوع معين .			X	يتم الالتزام بعدم إدراج أي مواضيع جديدة في الاجتماع غير مدرجة على جدول أعمال الهيئة العامة المرسل سابقاً للمساهمين .	4	3
سيتم العمل بذلك في الانتخابات القادمة .			X	يقوم المساهِم الراغب بالترشح لعضوية مجلس الإدارة بإرسال نبذة تعرٍيفية عنه قبل انتهاء السنة المالية للشركة والتي تسبق السنة التي سيعقد فيها اجتماع الهيئة العامة لانتخاب مجلس .	5	4
سيتم العمل بذلك في الانتخابات القادمة .			X	يقوم مجلس إدارة الشركة بإرفاق النبذة التعرٍيفية للمساهِم الراغب بالترشح لعضوية مجلس الإدارة بالدعوة الموجهة للمساهمين لحضور اجتماع الهيئة العامة .	5	5

4- حقوق المساهمين

A- الحقوق العامة :

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
لم يتم مثل هذا الطلب من قبل أي مساهم لاتخاذ إجراء وفق نص هذا البند.	x		x	يتمتع المساهمين في الشركة بالحقوق العامة التالية : الحصول على الأرباح السنوية للشركة خلال ثلاثة يوم من صدور قرار الهيئة العامة بتوزيعها .	6	1
لم يتم الطلب من أي مساهم لمثل هذه الإجراءات مثل هذا التدقيق .	x		x	أولوية الاكتتاب في أية إصدارات جديدة من الأسهم للشركة قبل طرحها للمستثمرين الآخرين .	7	
				الجوء إلى وسائل حل النزاعات بالطرق البديلة بما في ذلك الوساطة والتحكيم ، نتيجة مخالفة التشريعات النافذة أو النظام الأساسي للشركة أو الخطأ أو التقصير أو الإهمال في إدارة الشركة أو إفشاء المعلومات ذات الطبيعة السرية للشركة .	8	
				طلب عقد اجتماع هيئة عامة غير عادي وذلك للمطالبة بمقابلة مجلس إدارة الشركة أو أي عضو فيه ، للمساهمين الذين يملكون 20% من أسهم الشركة .	11	
				طلب إجراء تدقيق على أعمال الشركة ودفاترها ، للمساهمين الذين يملكون 10% من أسهم الشركة .	12	

B- الحقوق ضمن صلاحيات الهيئة العامة :

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
			x	تتمتع الهيئة العامة بصلاحيات واسعة وخصوصاً صلاحية اتخاذ القرارات التي تؤثر على مستقبل الشركة بشكل مباشر ومن ضمنها بيع كامل أصول الشركة أو جزء مهم قد يؤثر على تحقيق أهداف وغايات الشركة .	13	1

5- الإفصاح والشفافية :

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
			X	تضع الشركة إجراءات عمل خطية وفقاً لسياسة الإفصاح المعتمدة من قبل مجلس الإدارة لتنظيم شؤون الإفصاح عن المعلومات ومتابعة تطبيقها وفقاً لمتطلبات الجهات الرقابية والتشريعات النافذة .	1	1
			X	توفر الشركة المعلومات الإفصاحية للمساهمين والمستثمرين بما في ذلك الإفصاحات المتعلقة بمعاملات الأطراف ذوي العلاقة مع الشركة .	2	2
تقوم الشركة بالإفصاح من خلال الموقع الإلكتروني ليورصة عمان عن طريق الإفاحات التي ترسلها الشركة إليها .		X		تقوم الشركة باستخدام موقعها الإلكتروني على شبكة الانترنت لتعزيز الإفصاح والشفافية وتوفير المعلومات .	4	3
			X	تقوم الشركة بالإفصاح عن سياساتها وبرامجها تجاه المجتمع المحلي والبيئة .	5	4

A- لجنة التدقيق

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
			X	يتوفر لدى جميع أعضاء اللجنة المعرفة والدراية في الأمور المالية والمحاسبية وأن يكون لدى أحدهم على الأقل خبرة عمل سابقة في مجال المحاسبة أو الأمور المالية أو أن يكون حاملاً لمؤهل علمي أو شهادة مهنية في المحاسبة أو المالية أو المجالات الأخرى ذات العلاقة .	1	1
			X	تضع الشركة جميع الإمكانيات الازمة تحت تصرف اللجنة بما يمكنها من أداء عملها بما في ذلك الاستعانة بالخبراء كلما كان ذلك ضرورياً .	3	2
			X	تقوم لجنة التدقيق بالاجتماع بمدقق الحسابات الخارجي للشركة دون حضور أي من أشخاص الإدارة التنفيذية أو من يمثلها ، مرة واحدة على الأقل في السنة .	4	3

بـ- مهام لجنة التدقيق

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
			X	تقوم اللجنة بمتابعة مدى تقدّم الشركة والتزامها بتطبيق أحكام التشريعات النافذة ومتطلبات الجهات الرقابية.	4	1
			X	تقوم اللجنة بمراجعة تعاملات الأطراف ذوي العلاقة مع الشركة والتوصية بشأنها لمجلس الإدارة قبل إبرامها.	12	2

جـ- مدقق الحسابات الخارجي

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند	
			X	يمارس مدقق الحسابات الخارجي واجبهه لمدة سنة واحدة قابلة للتجديد طى أن لا يتولى الشريك المسؤول في مدقق الحسابات الخارجي تدقيق حسابات الشركة لأكثر من أربع سنوات متتالية ويجوز إعادة تكليفه بتدقيق حسابات الشركة بعد مرور ستين على الأقل .	2	1
			X	لتلزم الشركة بأن لا يقوم مدقق الحسابات الخارجي بآلية أعمال إضافية أخرى لصالح الشركة كتقديم الاستشارات الإدارية والفنية .	3 / ب	2
			X	لتلزم الشركة بعد تعيين أي من موظفي مكتب مدقق الحسابات الخارجي في الإدارة العليا للشركة إلا بعد مرور سنة على الأقل من تركه تدقيق حسابات الشركة .	4	3

- بلغ عدد اجتماعات مجلس الادارة خلال عام 2011 ستة اجتماعات .

توصيات مجلس الإدارة

- 1- تلاوة وقائع الجلسة السابقة للهيئة العامة و إقرارها.**
- 2- المصادقة على تقرير مجلس الإدارة للسنة المنتهية في 31/12/2011 و الخطة المستقبلية للشركة و إقرارها.**
- 3- تلاوة ومناقشة تقرير مدققي الحسابات عن البيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في 31/12/2011.**
- 4- المصادقة على البيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في 31/12/2011 و إقرارها وإبراء ذمة مجلس الإدارة بحدود أحكام القانون.**
- 5- انتخاب مدققي حسابات الشركة لعام 2012 و تفويض مجلس الإدارة بتحديد أتعابهم.**
- 6- أي أمور أخرى تقترح الهيئة العامة على جدول الأعمال.**

و في الختام يتقدم مجلس الإدارة بالشكر لمساهمي الشركة على ثقتهم به و دعمهم له كما يود المجلس ان يسجل شكره و تقديره لموظفي الشركة على جهودهم وإخلاصهم ،أملين أن يكون عام 2012 عام خير و بركة على الأسرة الأردنية الواحدة في ظل حضرة صاحب الجلالة الملك عبد الله الثاني بن الحسين حفظه الله ورعاه.

مجلس الإدارة

الإقرارات

- يقر مجلس إدارة الشركة بعدم وجود أي أمور جوهرية قد تؤثر على إستقرارية الشركة خلال السنة المالية التالية.

- يقر مجلس الإدارة بمسؤوليته عن إعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة.

عضو
معالي الدكتور محمد الحلائق

نائب الرئيس
سعادة السيدة ريم بدران

رئيس مجلس الإدارة
معالي الدكتور حاتم الحلواني

عضو
المعهد محمود إسماعيل السعودي
المهندس محمد هاتي الحلواني

عضو
الدكتور محمد مروان الطوير

عضو
المهندس محمد إسماعيل السعودي

عضو
عفوفة السيد محمد أحمد الجمل

عضو
المعهد زهير حافظ الحلواني

عضو
المهندس محمد إسماعيل السعودي

عضو
السيد نمر الجنيد

عضو
المهندس صالح مصطفى مرادويج

*

نقر نحن الموقعين أدناه بصحة ودقة واتكمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي لعام 2011.

رئيس الحسابات
السيد أسعد عودة

رئيس مجلس الإدارة / المدير العام
معالي الدكتور حاتم الحلواني

شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
(شركة مساهمة عامة محدودة)
وشركتها التابعة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في
٣١ كانون الأول ٢٠١١
مع تقرير مدقق الحسابات المستقل

الصفحة

١

المحتويات

تقرير مدقق الحسابات المستقل

٢

بيان المركز المالي الموحد

٣

بيان الدخل الشامل الموحد

٤

بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد

٥

بيان التدفقات النقدية الموحد

٦ - ٣١

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

هاتف: ٥٦٥٠٧٠٠ (٦) ٩٦٢
 فاكس: ٥٦٨٨٥٩٨ (٦) ٩٦٢
 ص.ب: ١١١٩٣ عن ٩٣٠٠٧١
 الموقع الإلكتروني: www.kpmg.jo

تقرير مدقق الحسابات المستقل

السادة الهيئة العامة المحترمين
 شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
 (شركة مساهمة عامة محدودة)
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قمنا بتدقيق البيانات المالية الموحدة المرفقة لشركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري - شركة مساهمة عامة محدودة - وشراكتها التابعة (المجموعة) والتي تتكون من بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ وكل من بيانات الدخل الشامل الموحد والتغيرات في حقوق المساهمين الموحد والتغيرات التقديمة الموحد للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وللخص السياسات المحاسبية الهامة وايضاحات تفسيرية أخرى.

مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية الموحدة
 إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وعن إعداد نظام رقابة داخلية الذي تعتبره الإدارة ضرورياً لغرض إعداد البيانات المالية الموحدة بصورة عادلة، خالية من أخطاء جوهرية، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ.

مسؤولية مدقق الحسابات المستقل
 إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه البيانات المالية الموحدة استناداً إلى تدقيقنا، قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وتتطلب تلك المعايير أن تقتيد بمتطلبات قواعد السلوك المهني المناسب وأن نقوم بخطيب وإجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية الموحدة خالية من أخطاء جوهرية.

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بيانات تتحقق ثبوتيّة للمبالغ والإفصاحات في البيانات المالية الموحدة ، تستند الإجراءات المختارة إلى تقديرنا، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية الموحدة ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ، وعند القيام بتقييم تلك المخاطر نأخذ في الإعتبار إجراءات الرقابة الداخلية للمجموعة والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للبيانات المالية الموحدة، وذلك لغرض تصميم إجراءات تدقيق مناسبة حسب الظروف، وليس لغرض إبداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية في للمجموعة. يتضمن التدقيق كذلك تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة، ومعقولة التقديرات المحاسبية المعدة من الإدارة، وكذلك تقييم العرض الإجمالي للبيانات المالية الموحدة.

نعتقد أن بيانات التدقيق الثبوتيّة التي حصلنا عليها كافية و مناسبة لتتوفر أساساً لرأينا حول التدقيق.

الرأي
 في رأينا ، ان البيانات المالية الموحدة تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية المركز المالي الموحد للمجموعة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ وادانها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

تقرير حول المتطلبات القانونية الأخرى
 تحفظ المجموعة بسجلات محاسبية منظمة بصورة اصولية ، وتنقى من كافة التواхи الجوهرية مع البيانات المالية الموحدة المرفقة ونوصي الهيئة العامة بالمصادقة عليها.

القواسمي وشركاه

KPMG

حاتم القواسمي
 إجازة رقم (٦٥٦)

KPMG
Kawasmy & Partners Co.

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
 ٢٠١٢ آذار ١٥

بيان المركز المالي الموحد

كم في ٣١ كانون الأول		الإيضاح	بالدينار الأردني
٢٠١٠	٢٠١١		
٧,٩٩٨,٤٤٨	٥,٧٣٩,٠٤٠	٦	الموجودات
٦٣١,٥٤٦	٧٩٦,١٤٠	٧	النقد وما في حكمه
-	٢٩٤,٥٩		أرصدة مدينة أخرى
٢٥٦,٤٧٦	٢٩,٣٠٩		أراضي للبيع
٩,٤٦٩,٤٩٦	٣,٩٩١,٤٢٧	٨	مديونون
٦٣٧,٥٠٠	-	٩	مطلوب من أطراف ذات علاقة قصيرة الأجل
<u>١٨,٩٩٣,٤٦٦</u>	<u>١٠,٨٥٠,٤٢٥</u>		تأمينات نقدية محجوزة مقابل تسهيلات انتقائية
			مجموع الموجودات المتداولة
-	٦,٥٢٢,٦٣٤	٨	مطلوب من أطراف ذات علاقة طويلة الأجل
-	٤,٩٢١,٣٧٠	١٠	موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
٨,١٧٦,٣٥٦	-	١٠	موجودات مالية متوفرة للبيع
١٨,٤٧١,٤٧٥	١٨,٠٨٩,٧٥٨	١١	استثمارات في شركات حلقة
٢١,١٨٥,٨٩٦	٢٢,٢٢٩,٤٥٦	١٢	استثمارات عقارية
٢,٣٣٢,٣٧٨	٥,٦٠٦,٦٠		دراسات ومخططات ومشاريع
٥٣٠,٨٣٩	٥٠٣,٧٦٦		ممتلكات ومعدات
<u>٥٠,٦٩٦,٩٤٤</u>	<u>٥٧,٨٧٣,٠٤٤</u>		مجموع الموجودات غير المتداولة
<u>٦٩,٦٩٠,٤١٠</u>	<u>٦٨,٧٢٣,٤٦٩</u>		مجموع الموجودات
-	٤٢,٧٨٣	١٤	المطلوبات وحقوق المساهمين
٤٧,٩٤٣	١٢٤,٢٥٠		المطلوبات
١٨٤,٠٤٥	١٠٤,٩٣٧		أمانات أرباح موزعة
٥٠٠٠٠	-		أرصدة دائنة أخرى
٣١١,٣٩٩	٦٠,٠٧٤	١٥	دائنون
<u>١,٠٤٣,٣٨٧</u>	<u>٣٣٢,٠٤٤</u>		قرض بنكي يستحق خلال عام
-	٢,٧٥٠,٠٠	١٦	مخصصات ضريبة الدخل والرسوم الحكومية
<u>١,٠٤٣,٣٨٧</u>	<u>٣,٠٨٢,٠٤٤</u>		مجموع المطلوبات المتداولة
-	(٣,١٦٤,٢٨٨)		التزامات عقد تأجير تمويلي طويل الأجل
<u>٦٨,٦٤٧,٠٢٣</u>	<u>٦٥,٦٤١,٤٢٥</u>		مجموع المطلوبات
<u>٦٩,٦٩٠,٤١٠</u>	<u>٦٨,٧٢٣,٤٦٩</u>		حقوق المساهمين
			رأس المال المكتتب به والمدفوع
			علاوة إصدار
			أرباح مدورة
			احتياطي إيجاري
			احتياطي اختباري
			التغير المتراكم في القيمة العادلة
			احتياطي القيمة العادلة
			مجموع حقوق المساهمين
			مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين

تعتبر الإيضاحات في الصفحات المرفقة من رقم (٦) إلى رقم (٣١) جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة.

بيان الدخل الشامل الموحد

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١

بالدينار الأردني

الإيضاح

٢,٨٢٨,٩٣٠	١,٨٠١,٥٣٠	١٨
(٢,١٦٩,٤٥١)	(١,٤٧٦,٨٣١)	١٩
(٦٤٦,٣٣٦)	(٥٧٤,٩٩٧)	٢٠
(٣٦١,٥٢٢)	(١١٧,٨٢٣)	٢١
٥١١,٥٣٥	٢٢١,٠٨٦	٢٢
(٣٤,١١٤)	(٣٦,٨٢٥)	-
(١,٧٥١,٨٤٨)	-	٢٣
٩٢٤,٩١٥	-	-
٣٠,٧٤٧	(٤٩,٨١٢)	٢٤
١,٢٠٥,١١٨	٣٢٨,٧٣٢	٢٥
(٤٨,٣٣٠)	(٦٧,٤٧٣)	-
٤٨٩,٦٤٤	٢٧,٥٨٧	

الإيرادات
 مصاريف المشاريع
 مصاريف إدارية
 مصاريف بنكية وتمويلية
 عوائد وإيرادات من ودائع بنكية
 استهلاكات
 تدفقي موجودات مالية
 مخصصات أخرى متعددة معادة للدخل
 حصة الشركة من (خسائر) أرباح الشركات الحليف
 أرباح موجودات مالية
 خسائر أخرى

الربح للسنة قبل الضريبة والرسوم

(٣٠٣,٣٤٤)	(٥٩,٥٢١)	١٥
(٣,٣٥٩)	-	-
١٨٢,٩٤١	(٣١,٩٣٤)	

مصرف ضريبة دخل
 الرسوم الإضافية للجامعات الأردنية

(الخسارة) الربح للسنة

الدخل الشامل الآخر:

-	(٩٥٣,٧٢٤)	
٣٠٤,٧٨٠	-	
-	(١٩,٩٤٠)	
٤٨٧,٧٢١	(١,٠٠٥,٥٩٨)	

صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية المحددة بالقيمة
 العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
 صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية المتوفرة للبيع
 حصة الشركة من بنود الدخل الشامل الآخر للشركة الحليف

اجمالي (الخسارة) الدخل الشامل

٠,٠٠٤٦	(٠,٠٠٠٨)	٢٣
---------------	-----------------	----

حصة السهم من (الخسارة) الربح للسنة (دينار/سهم)

الأساسي والمخفف (دينار/سهم)

تعتبر الإيضاحات في الصفحات المرفقة من رقم (٦) إلى رقم (٣١) جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة.

— المملكة الأردنية الهاشمية : الدير للاستثمار والتطوير العقاري
: مساهمة عامة محدودة وشركاتها التابعة

بيان التدفقات النقدية الموحد

للمنتهى في ٣١ كتون الأول		الإيضاح
٢٠١٠	٢٠١١	
١٨٢,٩٤١	(٣١,٩٣٤)	
٣٤,١١٤	٣٦,٨٢٥	١٣
(١٥٠,٠١٣)	(١٠٣,٢٦٣)	
١,٧٥١,٨٤٨	-	
(٩٢٤,٩١٥)	-	
(٣٠,٧٤٧)	٤٩,٨١٢	١١
<u>٨٦٣,٢٢٨</u>	<u>(٤٨,٥٦٠)</u>	
٢٢٢,٧٨٠	(١٦٤,٥٩٤)	التغير في أرصدة مدينة أخرى
٢١٣,٠٥١	٢٢٧,١٦٧	التغير في المدينون
(٣٠١,٩٦٢)	(١,٠٤٤,٥٦٥)	التغير في المطلوب من أطراف ذات علاقة
١,٢٧٥,٠٠	٦٣٧,٥٠	التغير في تأمينات نقدية محجوزة مقابل تسهيلات ائتمانية
(٥٩,٨٥١)	٧٦,٣٠٧	التغير في أرصدة دائنة أخرى
(١٨٩,٨٨٨)	-	التغير في المطلوب لأطراف ذات علاقة
١٥٨,٠٤٥	(٧٩,١٠٨)	التغير في الدائنون
٢٢١,٧٢٧	٥٦,١٦٢	التغير في مخصصات ضريبة الدخل والرسوم الحكومية
<u>٢,٤٠٢,١٣٠</u>	<u>(٣٣٩,٦٩١)</u>	
(٦٠٩,٤٧١)	(٣٠٧,٤٨٧)	ضريبة دخل مدفوعة
<u>١,٧٩٢,٦٥٩</u>	<u>(٦٤٧,١٧٨)</u>	صافي النقد (المستخدم في) من الأنشطة التشغيلية
(٢,٩٥٤,٣٧٤)	٨,١٧٦,٣٥٦	التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية:
٤٨٣,٩٩٥	٣٣١,٩٠٥	موجودات مالية متوفرة للبيع
٥١١,٥٣٥	٢٢١,٠٨٦	استثمارات في شركات حليفة
(٥,١٢٨,٢٣٥)	(١,٠٤٣,٥٦٠)	عوائد و إيرادات من و丹ع بنكية
(٢٧٣,٣٣٦)	(٣,٢٧٣,٦٨٢)	استثمارات عقارية
(١٧,٤٧٩)	(٩,٧٥٢)	دراسات ومخططات ومشاريع
-	(٥,٨٩٥,٠٣٤)	المدفوع على شراء ممتلكات ومعدات
-	(٣٩٤,٥٠٩)	موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
<u>(٧,٣٧٧,٨٩٤)</u>	<u>(١,٧٨٧,١٩٠)</u>	أراضي للبيع
(٢,٤٠٣,٩٠٦)	(١,٩٥٧,٢١٧)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
(١,٠٠٠,٠٠٠)	(٥٠٠,٠٠٠)	التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية:
(١,٠٢٢,٥١٥)	-	أرباح موزعة
(٣٦١,٥٢٢)	(١١٧,٨٢٣)	صافي حركات القرض
-	٢,٧٥٠,٠٠	بنوك دائنة
(٤,٧٨٧,٩٤٣)	١٧٤,٩٦٠	مصاريف تمويلية مدفوعة
(١٠,٣٧٣,١٧٨)	(٢,٢٥٩,٤٠٨)	التزامات عقد تأجير تمويلي طويل الأجل
١٨,٣٧١,٦٢٦	٧,٩٩٨,٤٤٨	صافي النقد من (المستخدم في) الأنشطة التمويلية
٧,٩٩٨,٤٤٨	٥,٧٣٩,٠٤٠	التغير في النقد وما في حكمه خلال السنة
	٦	النقد وما في حكمه في بداية السنة
		النقد وما في حكمه في نهاية السنة

تعتبر الإيضاحات في الصفحات المرفقة من رقم (٦) إلى رقم (٣١) جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة.

١) عام

- أ- سجلت الشركة لدى مراقب الشركات في وزارة الصناعة والتجارة في سجل الشركات كشركة مساهمة عامة محدودة تحت رقم (٤١٠) بتاريخ ٨ حزيران ٢٠٠٦ برأسمل قدره (٤٠,٠٠٠,٠٠٠) دينار أردني.
- ب- قررت الهيئة العامة باجتماعها العادي السنوي المنعقد بتاريخ ٢٧ نيسان ٢٠١١ الموافقة بالإجماع على توصية مجلس الإدارة بتوزيع ٥% من رأس مال الشركة المدفوع كأرباح نقدية على المساهمين عن عام ٢٠١٠ للمساهمين المسجلين في قيود الشركة بتاريخ اجتماع الهيئة العامة.
- ج- إن أهم غaiات الشركة الرئيسية هي:
- المساهمة بشركات أخرى والمشاركة مع الغير، وبناء المجمعات التجارية والسكنية والصناعية وبيعها.
 - إدارة واستثمار وملك وإيجار وتأجير مجمعات سكنية وتجارية، وأعمال الصيانة واستيراد ما يلزم لتنفيذ غaiات الشركة.
 - تملك الأموال المنقولة وغير المنقولة، وشراء وتملك الأسهم والسنادات والأوراق المالية.
 - القيام بأي نشاطات أخرى ذات صلة بما يحقق للشركة القيام بغaiاتها.
 - تمويل الشركات الحليفة وأو التابعة بما يحقق غaiات الشركة.
 - حق الشركة في رهن أموالها المنقولة وغير المنقولة ضمناً لديون الشركات الحليفة وأو التابعة حسب القوانين والأنظمة.
 - حق الشركة في كفالة ديون الشركات الحليفة وأو التابعة بما يتحقق مصلحة الشركة.
 - ان مقر الشركة الرئيسي هو عمان - شارع المدينة المنورة.

٢) أساس إعداد البيانات المالية الموحدة

- أ- بيان الالتزام
- تم إعداد البيانات المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.
- ب- تمت الموافقة على البيانات المالية الموحدة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٥ آذار ٢٠١٢.
- أساس القياس
- تم إعداد البيانات المالية الموحدة على أساس الكلفة التاريخية، باستثناء موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر والتي تظهر بالقيمة العادلة.
- ج- العملا الوظيفية وعملة العرض
- تظهر البيانات المالية الموحدة بالدينار الأردني والذي يمثل العملا الوظيفية للمجموعة.
- د- استخدام التقديرات
- إن إعداد البيانات المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية يتطلب قيام الإدارة بإجهادات وتقديرات وإنقراضات تؤثر في تطبيق السياسات المحاسبية ومتى الموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصاريف، وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن هذه التقديرات.
- يتم مراجعة التقديرات والإفتراضات المطبقة باستمرار ويتم الإعتراف بالتغييرات في التقديرات المحاسبية في السنة التي تم فيها تغيير التقديرات والسنوات القاعدة التي تتأثر بذلك التغيير.
- فيما يلي ملخص حول الأمور الهامة التي يجري فيها استخدام التقديرات غير المؤكدة والإجهادات في تطبيق السياسات المحاسبية والتي تؤثر بشكل جوهري على المبالغ في البيانات المالية الموحدة.

ايضاحات حول البيانات المالية الموحدة

- تقوم الإداره بإعادة تقدير الأعماres الإنتاجية للممتلكات و المعدات بصورة دورية اعتماداً على الحالة العامة لهذه الموجودات وتوقعات الإداره لأعماres الإنتاجية في المستقبل.
- تقوم الإداره بمراجعة القضايا المقدمة ضد الشركة بصورة مستمرة اعتماداً على دراسة قانونية معدة من قبل محامي المجموعة والتي تبين المخاطر المحتملة التي قد تتحملها الشركة في المستقبل جراء تلك القضايا.
- تقوم الإداره بأخذ مخصص للنرم المشكوك في تحصيلها اعتماداً على تقديراتها حول إمكانية استرداد تلك النرم وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.
- تقوم الإداره بتقدير الإلتزامات الضريبية المترتبة على المجموعة من الدخل المتاتي لها بناءً على أسس وافتراضات تتفق مع قانون ضريبة الدخل الساري المفعول في الأردن.
تعتقد الإداره بأن تقديراتها وإجتهاداتها معقولة وكافية.

(٣) السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية المطبقة في البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ هي نفسها المطبقة في البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠. باستثناء التغير في السياسات المحاسبية المتعلقة بمحاسبة الموجودات المالية ، كما يرد في الإيضاح (٣-٢):

أ- التغيرات في السياسات المحاسبية

قامت المجموعة بالتطبيق المبكر للمرحلة الأولى للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) "الأدوات المالية" ليطبق على البيانات المالية التي تبدأ في الأول من كانون الثاني ٢٠١١ ونتيجة لقيام المجموعة بتطبيق هذه التعديلات أدى ذلك إلى حدوث تأثير جوهري على عرض هذه البيانات المالية الموحدة وحيث أن هذا المعيار يتناول التصنيف والقياس للموجودات المالية بصورة مختلفة وجوهرية مما كان يتطلبه المعيار المحاسبى الدولى رقم (٣٩) "الأدوات المالية : الاعتراف والقياس" حيث يتضمن هذا المعيار الجديد فترين أساسيتين لقياس الموجودات المالية وهما فئة الكلفة المطفأة وفئة القيمة العادلة وبلغى هذا المعيار الفئات التي يتضمنها المعيار المحاسبى الدولى رقم (٣٩) التالية : الموجودات المالية المحافظ بها حتى تاريخ الاستحقاق، الموجودات المالية المتوفرة للبيع، القروض والنرم المدینة والقيمة العادلة من خلال بيان الدخل الشامل . ويتناول هذا المعيار أساليب القياس على النحو التالي :

- ١- يمكن أن تقاد الموجودات المالية بالكلفة المطفأة إذا حققت الشروط التالية:
 - الغرض من الاحتفاظ بهذه الموجودات في سياق نموذج الأعمال هو استلام تدفقات نقدية تعاقدية.
 - إن التدفقات النقدية بموجب الشروط التعاقدية لهذه الموجودات تنشأ في تاريخ محددة وتمثل فقط دفعات لأصل مبلغ الموجودات والفوائد المحتسبة على أصل تلك الموجودات.
- ٢- تقاس باقي الموجودات المالية التي لا تحقق شروط الموجودات المالية بالكلفة المطفأة كموجودات مالية بالقيمة العادلة.

فيما يتعلق بالاستثمارات في أدوات حقوق الملكية والتي لا يحتفظ بها لغرض المتاجرة بها فإن هذا المعيار يسمح عند الاعتراف الأولى بتبني خيار لا يمكن الرجوع عنه بعرض كافة التغيرات في القيمة العادلة من هذه الاستثمارات وعلى أساس افراادي (كل سهم على حدة) ضمن بنود الدخل الشامل الآخر ولا يمكن بأي حال من الأحوال في تاريخ لاحق إعادة تصنيف مبالغ هذه التغيرات والمعترف بها ضمن الدخل الشامل الآخر إلى الدخل الشامل ، في حين أن أرباح التوزيعات المستلمة عن هذه الاستثمارات يعترف بها ضمن صافي ايرادات الاستثمارات إلا إذا كانت هذه التوزيعات تمثل بشكل واضح استرداد جزئي لكافة الاستثمارات.

في حال لم تتبني الشركة خيار الإعتراف بتغيرات القيمة العادلة للاستثمارات في أدوات حقوق الملكية ضمن الدخل الشامل الآخر فعنده يجب قياس هذه الاستثمار بالقيمة العادلة والإعتراف بتغيرات في القيمة العادلة ضمن الدخل الشامل.

الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة (قبل الاول من كانون الثاني ٢٠١١)

تظهر الأدوات المالية كأوراق القبض والمدينون وننم عقود التأجير التمويلي والبنوك الدائنة والقروض والأمانات المختلفة للغير والمصاريف المستحقة بالتكلفة المطفأة، باستخدام طريقة العائد الفعالة بعد تنزيل أي خسارة تدني في قيمتها.

الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل (بعد الاول من كانون الثاني ٢٠١١)

يتم تسجيل فروقات التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل في بيان الدخل الشامل.

تظهر الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل التي يتتوفر لها أسعار سوقية في أسواق مالية نشطة بالقيمة العادلة.

الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر (بعد الاول من كانون الثاني ٢٠١١)

ان الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر هي موجودات مالية غير مشتقة. الغرض من امتلاكها الاحتفاظ بها كمتوفرة للبيع وليس للمتاجرة أو الاحتفاظ بها حتى تاريخ الاستحقاق.

يتم تسجيل فروقات التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر في بيان الدخل الشامل الآخر.

تظهر الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر التي يتتوفر لها أسعار سovicة في أسواق مالية نشطة بعد تنزيل أي خسائر تدني متراكمة في قيمتها العادلة.

تظهر الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر التي لا يتتوفر لها أسعار سovicة والتي لا يمكن تحديد قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه بالكلفة ويتم تسجيل أي تدني في قيمتها في بيان الدخل الشامل الآخر.

يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناجمة عن فروقات تحويل العملة الأجنبية لأدوات الدين (التي تحمل فوائد) ضمن الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر في بيان الدخل الشامل الآخر. في حين يتم تسجيل فروقات تحويل العملة الأجنبية لأدوات الملكية في بند التغير المتراكم في القيمة العادلة ضمن حقوق المساهمين.

هذا ويبين الجدول التالي الأثر قبل وبعد تطبيق المعيار كما في الأول من كانون الثاني ٢٠١١ :

قبل تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩)		الفترة
القيمة المسجلة	ليثار	القيمة المسجلة
دينار		
٢,١٣١,٦٩٢	٨,١٧٦,٣٥٦	موجودات مالية متوفرة للبيع
٦,٠٤٤,٦٦٤		موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة
	٢,٤٨٧,٣٧٤	من خلال الأرباح أو الخسائر
	٦,٠٤٤,٦٦٤	موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة
	٢,١٣١,٦٩٢	من خلال الدخل الشامل الآخر

لقد تم تحويل مبلغ ٢,٤٨٧,٣٧٤ دينار من الأرباح المدوره الى حساب احتياطي القيمة العادلة ويمثل هذا المبلغ التدني في الموجودات المالية المتوفرة للبيع التي سبق الاعتراف بها في بيان الدخل وقد تم التحويل نتيجة لعادة تصنيف الموجودات المالية المتوفرة للبيع الى الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.

نتيجة التطبيق المبكر للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) لم تقم المجموعة باعادة عرض المقارنة.

بـ. أسس توحيد البيانات المالية

- تمثل البيانات المالية الموحدة البيانات المالية للشركة والشركات التابعة لها والمسيطر عليها من الشركة، وتتحقق السيطرة عندما تكون للشركة القوة للتحكم بالسياسات التشغيلية والمالية من أجل الحصول على منفعة من أنشطتها.
- تم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصاريف التي حصلت بين الشركة والشركات التابعة عند توحيد الحسابات.
- يتم إعداد البيانات المالية للشركات التابعة لنفس الفترة المالية للشركة الأم وباستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة في الشركة الأم.
- تشمل البيانات المالية الموحدة البيانات المالية للشركة الأم (شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري) والشركات التابعة التالية:

اسم الشركة	رأس المال المصرح به	رأس المال المدفوع	نسبة ملكية الشركة	طبيعة عمل الشركة	مكان عملها	تاريخ التملك
شركة القوس للالكترونيات والاستثمار العقاري (أ)	١٠٠,٠٠٠ دينار	١٠٠,٠٠٠ دينار	%١٠٠	عقارية	عمان	٢٠٠٨
شركة أوتاد للمقاولات الإنسانية (ب)	١٥٠,٠٠٠ دينار	١٥٠,٠٠٠ دينار	%١٠٠	مقاولات	عمان	٢٠٠٩
شركة جيلان للتطوير العقاري	١٠,٠٠٠ دينار	٥,٠٠٠ دينار	%١٠٠	عقارية	عمان	٢٠١٠
شركة الزينق للاستثمار والتطوير العقاري	١٠,٠٠٠ دينار	٥,٠٠٠ دينار	%١٠٠	عقارية	عمان	٢٠١٠
شركة السامق للاستثمار والتطوير العقاري	١٠,٠٠٠ دينار	٥,٠٠٠ دينار	%١٠٠	عقارية	عمان	٢٠١٠
شركة الساقى للاستثمار والتطوير العقاري	١٠,٠٠٠ دينار	٥,٠٠٠ دينار	%١٠٠	عقارية	عمان	٢٠١٠
شركة النسائم للاستثمار والتطوير العقاري	١٠,٠٠٠ دينار	٥,٠٠٠ دينار	%١٠٠	عقارية	عمان	٢٠١٠
شركة التمام للاستثمار والتطوير العقاري	١٠,٠٠٠ دينار	٥,٠٠٠ دينار	%١٠٠	عقارية	عمان	٢٠١٠

- بتاريخ ٢٠ نيسان ٢٠١١ قررت شركة القوس للالكترونيات والاستثمار العقاري ومن خلال اجتماع الهيئة العامة غير العادي رفع رأس مال الشركة من (٣٥,٠٠٠) دينار ليصبح (٤٠,٠٠٠) دينار وقد استكملت الاجراءات القانونية بتاريخ ٨ حزيران ٢٠١١.
- بتاريخ ١٤ حزيران ٢٠١١ قررت شركة أوتاد للمقاولات الإنسانية ومن خلال اجتماع الهيئة العامة غير العادي رفع رأس مال الشركة من (١٠٠,٠٠٠) دينار ليصبح (١٥٠,٠٠٠) دينار وقد استكملت الاجراءات القانونية بتاريخ ٢٣ حزيران ٢٠١١.

جـ. الأدوات المالية

موجودات مالية بالكلفة المقطأة

هي الموجودات المالية التي تهدف إدارة المجموعة وفقاً لنموذج أعمالها الاحتفاظ بها لتحصيل التدفقات النقدية التعاقدية والتي تمثل بالدفعتات من أصل الدين المرابحة على رصيد الدين القائم.

يتم إثبات هذه الموجودات عند الشراء بالكلفة مضافة إليها مصاريف الاقتناء، وتطأ العلاوة / الخصم باستخدام طريقة المرابحة الفعالة، قياداً على أو لحساب المرابحة، وينزل أية مخصصات ناتجة عن التدني في قيمتها يودي إلى عدم امكانية استرداد الأصل أو جزء منه، ويتم قيد أي تدني في قيمتها في بيان الدخل الشامل الموحد.

يمثل مبلغ التدني في قيمة هذه الموجودات الفرق بين القيمة المثبتة في السجلات والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة المخصومة بسعر المرابحة الفعلي الأصلي.

لا يجوز إعادة تصنيف أي موجودات مالية من / إلى هذا البند إلا في الحالات المحددة في معايير التقارير المالية الدولية (وفي حال بيع أي من هذه الموجودات قبل تاريخ استحقاقها يتم تسجيل نتيجة البيع ضمن قائمة الدخل في بند مستقل والإفصاح عن ذلك وفقاً لمتطلبات معايير التقارير المالية الدولية بالخصوص).

- موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

تمثل هذه الموجودات الاستثمارات في أدوات الملكية بغرض الاحتفاظ بها على المدى الطويل.

يتماثل هذه الموجودات عند الشراء بالقيمة العادلة مضافة إليها مصاريف الاقتناء وبعد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة، ويظهر التغير في القيمة العادلة في بيان الدخل الشامل الموحد وضمن حقوق الملكية بما فيه التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل بند الموجودات غير النقدي بالعملات الأجنبية، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في بيان الدخل الشامل الموحد وضمن حقوق الملكية ويتم رصيد احتياطي تقييم الموجودات المباعدة مباشرة إلى الأرباح والخسائر المدورة وليس من خلال بيان الدخل الشامل الموحد.

لا تخضع هذه الموجودات لاختبار خسائر التدني.

يتم تسجيل الأرباح الموزعة في بيان الدخل الشامل الموحد في بند مستقل.

إن الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر هي الموجودات المالية - غير المشتغلات المالية - التي حدلت على أنها متوفرة للبيع دون وجود فترة زمنية محددة لاحتفاظ بها أو التي لم يتم تصنفيها في أي من الفئات الأخرى للموجودات المالية.

يتم تسجيل الموجودات المالية المحددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر بالقيمة العادلة مضافة إليها مصاريف الاقتناء عند الشراء وبعد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة، ويظهر التغير في القيمة العادلة في بند مستقل ضمن بيان الدخل الشامل الآخر. وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها في قيمتها يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في بيان الدخل الشامل الموحد بما في ذلك المبالغ المقيدة سابقاً في بيان الدخل الشامل الآخر والتي تخص هذه الموجودات.

-
- الممتلكات والمعدات

-
- الاعتراف والقياس

تظهر بند الممتلكات والمعدات بالكلفة بعد تنزيل الإستهلاك المتراكم وخسائر التدني المتراكمة باستثناء الأراضي فقط بالكلفة.

تضمن الكلفة المصاريف المرتبطة مباشرة باقتناء الممتلكات والمعدات.

ترسم تكاليف الاقتراض المرتبطة باقتناء أو إنشاء الأصل المؤهل عند تكبدها.

عندما يختلف العمر الإنتاجي لبند الممتلكات والمعدات فيتم المحاسبة عنها كبنود منفصلة.

يتم تحديد المكاسب والخسائر الناتجة عن إستبعاد بند من الممتلكات والمعدات بمقارنة المقوضات من الإستبعاد مع القيمة المدرجة لتلك البند و تسجل تلك المكاسب والخسائر بالصافي ضمن بند "إيرادات أخرى" في بيان الدخل الشامل الموحد.

-
- التكاليف اللاحقة

تسجل كلفة الجزء المستبدل لبند من بند الممتلكات والمعدات ضمن القيمة المدرجة لذلك البند إذا كان من المحتمل تدفق منافع اقتصادية مستقبلية للشركة تكمن في ذلك الجزء إضافة إلى إمكانية قياس كلفة ذلك الجزء بشكل موثوق، ويتم شطب القيمة المدرجة للجزء القديم المستبدل.

تسجل التكاليف والمصاريف اليومية التي تتحملها الشركة على صيانة وتشغيل الممتلكات والمعدات في بيان الدخل الشامل الموحد عند تكبدها.

-
- الاستهلاك

يتم الاعتراف بمصروف الاستهلاك في بيان الدخل الشامل الموحد بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المقدر لكل بند من بند الممتلكات والمعدات باستثناء الأراضي فلا تستهلك.

- إن نسب الاستهلاك للممتلكات والمعدات خلال السنة الحالية هي نفسها للسنة السابقة وتفاصيلها كما يلي:

<u>نسب الاستهلاك</u>	<u>ممتلكات ومعدات</u>
٪٢	عقارات
٪١٥	أثاث ومفروشات
٪١٥	السيارات
٪١٥	أجهزة مكتبية وحاسوب وبرامج
٪١٥	تحسينات مأجور وديكورات

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الممتلكات والمعدات عن صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدري في بيان الدخل الموحد. ويتم مراجعة العمر الانتاجي للممتلكات والمعدات في نهاية كل عام، فإذا كانت توقعات العمر الانتاجي تختلف عن التقديرات المعدة سابقاً يتم تسجيل التغير في التقدير للسنة الحالية وللسنوات اللاحقة باعتباره تغير في التقديرات.

٥- الاستثمارات العقارية

يتم الاعتراف بالاستثمارات العقارية كموجودات فقط إذا كان من المحتمل أن تتدفق المنافع الاقتصادية المستقبلية المرتبطة بالاستثمارات العقارية إلى المشروع. ويمكن قياس تكلفة الاستثمارات العقارية بموثوقية ويتم تسجيلها ميدانياً بكلفتها متضمنة تكاليف العملية في القياس المبني. تراجع الاستثمارات العقارية بحسب نموذج التكلفة، والاستثمارات العقارية هي عبارة عن قطع أراضي لا تستهلك.

٦- مشاريع تحت التنفيذ

يتم قياس المشاريع تحت التنفيذ بالكلفة. تتضمن الكلفة كافة المصروفات المرتبطة بشكل مباشر بمشروع معين بتوزيعها على المصروفات الثابتة والمتغيرة المتحققة.

٧- التدري

الموجودات المالية:

يتم تقدير الموجودات المالية في نهاية كل سنة مالية لتحديد فيما إذا كان هناك دليل موضوعي حول التدري في قيمتها.

يعتبر وجود دليل موضوعي حول التدري في قيمة الموجودات المالية عند وجود حدث أو أكثر له أثر سلبي على التدفقات النقية الموحدة المستقبلية المقدرة من تلك الموجودات.

يحتسب التدري في الموجودات المالية الظاهرة بالكلفة المطفأة بأخذ الفرق بين قيمتها المدرجة والقيمة الحالية للتدفقات النقية الموحدة المستقبلية المقدرة مخصوصة بسعر الفائدة الأصلي الفعال.

يتم اختبار التدري في الموجودات المالية الهامة على أساس إفرادي.

يتم عكس خسارة التدري إذا ارتبط ذلك الأمر بشكل موضوعي بحدث مبرر وقع بعد الاعتراف بخسارة التدري، ويتم تسجيل المبلغ المعكوس من خسارة التدري المتعلقة بالموجودات المالية الظاهرة بالكلفة المطفأة في بيان الدخل الشامل الموحد.

الموجودات غير المالية:

يتم مراجعة القيمة المدرجة لموجودات المجموعة في نهاية كل سنة مالية لتحديد فيما إذا كان هناك مؤشر حول التدري، وفي حال وجود مؤشر حول التدري يتم تقدير المبلغ الممكن استرداده من تلك الموجودات.

في حال زالت القيمة المدرجة للموجودات عن المبلغ الممكن استرداده من تلك الموجودات، يتم تسجيل خسارة التدري في تلك الموجودات.

المبلغ الممكن استرداده هو القيمة العادلة للأصل - مطروحاً منها تكاليف البيع - أو قيمة استخدامه أيهما أكبر.

يتم تسجيل كافة خسائر التدري في بيان الدخل الشامل الموحد.

ايضاحات حول البيانات المالية الموحدة

ح- استثمارات في شركات حليفة

الشركات الحليفة هي تلك الشركات التي تمارس الشركة فيها تأثيراً فعالاً على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية والتي تملك الشركة فيها نسبة تتراوح ما بين ٢٠٪ إلى ٥٠٪ من حقوق التصويت، ويسجل الاستثمار في الشركة الحليفة عند إعداد البيانات المالية الموحدة للمجموعة بطريقة حقوق الملكية.

ط- الاعتراف بالإيرادات

يتم الاعتراف بالإيراد المتاتي من الأراضي والشقق المباعة بسعر البيع بموجب عقود مطروداً منها الخصومات ويتم الاعتراف بالإيرادات عندما تقوم المجموعة بتحويل المخاطر الهامة و منافع ملكية الأرضي والشقق للمشتري وأن لا تحتفظ الشركة بعلاقة إدارية مستمرة إلى الحد المرتبط عادة بوجود الملكية ولا بالرقابة الفعالة على الأرضي والشقق المباعة، وإمكانية قياس مبلغ الإيراد بصورة موثوقة، وإحتمالية أن تتدفق المنافع الاقتصادية إلى المشروع يمكن قياس الكلفة التي تكبدت أو سيتم تكبدتها في العملية بصورة موثوقة.

يتم اثبات ايرادات عقود الانشاءات وفقاً لطريقة نسبة الانجاز ويتم اثبات الايرادات والمصاريف الأخرى طبقاً لأسس الاستحقاق.

ي- المعاملات بالعملات الأجنبية

يتم ترجمة المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء المعاملات. يتم ترجمة الموجودات والنفقات والمطلوبات النقدية بالعملات الأجنبية إلى الدينار الأردني بتاريخ البيانات المالية الموحدة بأسعار الصرف السائدة في ذلك التاريخ.

تمثل مكاسب (خسائر) العملة الأجنبية من البنود النقدية الفرق بين القيمة المتوقع تحصيلها / استردادها بالدينار الأردني في بداية السنة والمعدلة باستخدام معدل الفائدة الفعال والدفعات خلال السنة والقيمة المتوقع تحصيلها/استردادها بالعملة الأجنبية مترجمة إلى الدينار بأسعار الصرف السائدة في نهاية السنة.

يتم ترجمة الموجودات والمطلوبات غير النقدية بالعملات الأجنبية والظاهرة بالقيمة العادلة إلى الدينار الأردني بأسعار الصرف السائدة في تاريخ تحديد قيمتها العادلة.

يتم تسجيل الفروقات الناشئة عن إعادة ترجمة العملات الأجنبية إلى الدينار الأردني في بيان الدخل الشامل الموحد.

ك- القيمة العادلة

تمثل القيمة العادلة المبلغ الذي يتم به تبادل أصل أو تسديد التزام بين أطراف مطلعة وراغبة في التعامل وينسخ شروط التعامل مع الغير.

ل- التناقص

يتم إجراء تناقص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في بيان المركز المالي الموحد فقط عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التناقص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

م- المخصصات

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على المجموعة التزامات (قانونية أو تعاقدية) بتاريخ بيان المركز المالي الموحد ناشئة عن أحداث سابقة وأن تسديد الإلتزامات محتمل أن ينشأ عنه تدفق خارج لمنافع إقتصادية ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه.

ن- مصاريف التمويل

تتضمن مصاريف التمويل مصروف الفائدة على الإقراض. يتم الإعتراف بكل تكاليف الإقراض في بيان الدخل الشامل الموحد باستخدام طريقة الفائدة الفعلة وتظهر أرباح وخسائر العملة الأجنبية بالصافي في بيان الدخل الشامل الموحد.

س- ضريبة الدخل

يشمل مصروف ضريبة الدخل الضرائب الحالية والضرائب المؤجلة ويتم الإعتراف بمصروف ضريبة الدخل في بيان الدخل الشامل الموحد كما يعترف بالضريبة المتعلقة ببنود تم الإعتراف بها مباشرة ضمن بنود الدخل الشامل الموحد الآخر ضمن بيان الدخل الشامل الموحد.

تمثل الضريبة الحالية الضريبة المستحقة على الربح الضريبي للسنة باستخدام معدل الضريبة السادس بتاريخ البيانات المالية الموحدة إضافة إلى أي تعديلات في الضريبة المستحقة المتعلقة بالسنوات السابقة.

يتم الإعتراف بالضرائب المؤجلة وفقاً لطريقة بيان المركز المالي الموحد وذلك نتيجة الفروقات المؤقتة بين المبالغ المدرجة للموجودات والمطلوبات في البيانات المالية الموحدة والمبالغ المحددة لأغراض احتساب الضرائب.

تحسب الضرائب المؤجلة على أساس معدلات الضريبة المتوقعة تطبيقها على الفروقات المؤقتة عندما يتم عكسها بناءً على القوانين السادسة في تاريخ البيانات المالية الموحدة.

يتم التناقض بين الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة إذا كان هناك حق قانوني يلزم التناقض بين الموجودات والمطلوبات الضريبية الحالية وتتعلق بالضريبة على الدخل والتي تستوفى من قبل نفس السلطات الضريبية على نفس الشركة الخاضعة للضريبة أو شركات مختلفة خاضعة للضريبة ولها أن تقوم بتسوية مطلوبات وموجودات الضريبة الحالية بالصافي أو أن موجودات ومطلوبات الضريبة سوف تتحقق في نفس الوقت.

يتم الإعتراف بالموجودات الضريبية المؤجلة عندما يكون من المحتمل تحقق أرباح ضريبية في المستقبل ويمكن من خلالها الإسقاطة من الفروقات المؤقتة.

يتم مراجعة الموجودات الضريبية المؤجلة في نهاية كل سنة مالية ويتم تخفيضها عندما يكون من غير المحتمل تحقق المنافع الضريبية المرتبطة بها.

لا تخضع الدخول الناتجة عن تجارة الأراضي لضريبة الدخل حسب نص قانون ضريبة الدخل الأردني رقم (٧٥) لسنة ٨٥ وتعديلاته مادة (٧) فقرة (١ / ١٥).

تخضع الدخول من المشاريع الإسكانية لضريبة دخل بنسبة ١٠٪ من أسعار البيع حسب الاتفاقية الموقعة مع دائرة ضريبة الدخل وجمعية المستثمرين في قطاع الإسكان.

تخضع الدخول الناتجة عن عقود التأجير التمويلي لضريبة دخل بنسبة ٢٥٪.

الدخول الأخرى من الإيجارات والخدمات والأعمال التجارية الأخرى التي قد تمارسها الشركة تخضع لضريبة دخل بنسبة ١٤٪ حسب نص المادة ١٦ من قانون ضريبة الدخل الأردني رقم (٥٧) لسنة ٨٥ وتعديلاته.

ع- معايير جديدة وتفسيرات غير متبعه بعد

إن بعض المعايير الجديدة والتعديلات على المعايير والتفسيرات هي سارية النفاذ للسنة التي تبدأ في ١ كانون الثاني ٢٠١١، ولم يتم تطبيقها عند إعداد هذه البيانات المالية الموحدة. لا يتوقع وجود تأثيرات جوهرية لهذه المعايير الجديدة أو التعديلات على البيانات المالية الموحدة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

٤) إدارة المخاطر المالية

تتعرض المجموعة للمخاطر التالية جراء استخدامها للأدوات المالية.

- مخاطر الائتمان
- مخاطر السيولة
- مخاطر السوق
- إدارة رأس المال العامل

يبين هذا الإيضاح معلومات حول تعرض المجموعة لكل من المخاطر أعلاه، أهداف المجموعة، السياسات وطرق القياس، إدارة المخاطر وإدارة المال كما أن الإفصاحات الكمية المتعلقة بمدى تعرض المجموعة لهذه المخاطر تظهر ضمن هذه البيانات المالية الموحدة.

تقع المسؤولية الكاملة عن إعداد ومراقبة إدارة المخاطر على عاتق إدارة المجموعة.

إن سياسات إدارة المجموعة للمخاطر معدة لتحديد وتحليل المخاطر التي تواجهها المجموعة ولوضع ضوابط وحدود ملائمة لمدى التعرض لتلك المخاطر ومن ثم مراقبتها لضمان عدم تجاوز الحدود الموضوعة.

يتم مراجعة سياسات وأنظمة إدارة المخاطر بصورة دورية لعكس التغيرات الحاصلة في ظروف السوق وأنشطة المجموعة. تهدف إدارة المجموعة من خلال التدريب والمعايير والإجراءات التي تضعها الإدارة إلى تطوير بيئة رقابية بناءً ومنظمة بحيث يفهم كل موظف دوره والواجبات الموكلة إليه.

يقوم مجلس الإدارة في المجموعة بمراقبة أداء الإدارة في مراقبة مدى الالتزام بسياسات وإجراءات المجموعة في إدارة المخاطر كما تقوم بمراجعة مدى كفاية إطار إدارة المخاطر.

ـ مخاطر الائتمان

تمثل مخاطر الائتمان مخاطر تعرض المجموعة لخسارة مالية جراء عدم وفاء العميل أو الطرف المعامل مع المجموعة بأداة مالية بالتزاماته التعاقدية وتنتج هذه المخاطر بشكل رئيسي من المدينون والذمم المدينة من أطراف ذات علاقة والحسابات لدى البنوك وأرصدة مدينة أخرى والاستثمارات في أدوات الدين، ويظهر التحليل الكمي لمخاطر الائتمان في الإيضاح رقم (٤ - أ) حول البيانات المالية الموحدة.

ـ مخاطر السيولة

إن مخاطر السيولة هي المخاطر الناجمة عن عدم قدرة المجموعة على الوفاء بالتزاماتها المالية عند استحقاقها. إن إدارة المجموعة تكمن في التأكيد قدر الإمكان من أن المجموعة تحافظ دائماً بسيولة كافية للوفاء بالتزاماتها عندما تصبح واجبة الدفع في الظروف العادية والإضطرارية دون تحمل خسائر غير مقبولة أو مخاطر قد تؤثر على سمعة المجموعة. ويظهر التحليل الكمي لمخاطر السيولة في الإيضاح رقم (٤ - ب) حول البيانات المالية الموحدة.

ـ مخاطر السوق

إن مخاطر السوق هي المخاطر التي تنشأ من التغيرات في أسعار السوق كأسعار صرف العملات الأجنبية وأسعار الفائدة وأسعار أدوات الملكية والتي تؤثر في أرباح المجموعة أو في قيمة الموجودات المالية لدى المجموعة.

إن الهدف من إدارة مخاطر السوق هو السيطرة على مدى تعرض المجموعة لمخاطر السوق في حدود مقبولة إضافة إلى تعليم العائد. ويظهر التحليل الكمي لمخاطر السوق في الإيضاح رقم (٤ - ج) حول البيانات المالية الموحدة.

مخاطر العملات

تتعرض المجموعة بشكل عام لمخاطر العملات من خلال معاملات المبيعات والمشتريات والاقراض والتي تتم بعمليات غير العملة الوظيفية وهي الدينار الأردني، وإن العملات الرئيسية التي تواجه المجموعة مخاطر بالتعامل معها هي بالدولار الأمريكي واليورو والدرهم الإماراتي والجنيه المصري، لم تقم الشركة بعمليات تحوط لتخفيف مخاطر تقلب أسعار العملات. ويظهر التحليل الكمي لمخاطر تقلب أسعار العملات في الإيضاح رقم (٢٤ - ج) حول البيانات المالية الموحدة.

بالنسبة للموجودات والالتزامات المالية المحولة إلى عملات أجنبية إن المجموعة تقوم بالحفاظ على أقل مستوى من المخاطر من خلال تحديد معاملاتها بتلك العملات. لم تقم المجموعة بأي عمليات تحوط لتخفيف مخاطر تقلب أسعار العملات.

مخاطر نسبة الفائدة

إن مخاطر سعر الفائدة هي المتعلقة باختلال تقلب الأداة المالية بسبب تغير أسعار الفائدة بالسوق. ولكن المجموعة تعمل على إعداد سياسات لإدارة هذا النوع من المخاطر المالية ضمن إستراتيجيات محددة تتولى فيها إدارة المجموعة رقابة وضبط هذه المخاطر.

- إدارة رأس المال

إن سياسة المجموعة فيما يتعلق بإدارة رأس المال هي المحافظة على قاعدة رأس المال قوية للمحافظة على المساهمين، والدائنون وثقة السوق وكذلك استمرار نشاط المجموعة في المستقبل.

تسعى المجموعة إلى المحافظة على التوازن بين أعلى عائد ممكن تحقيقه في حال الاقتراض لأعلى حد ممكن والأفضلية والأمان المتأتي من مركز قوي لرأس المال.

نسبة المديونية إلى رأس المال المعدل

كما في ٣١ كانون الأول		بالدينار الأردني
٢٠١٠	٢٠١١	مجموع المديونية
١,٠٤٣,٣٨٧	٣,٠٨٢,٠٤٤	(ينزل) النقد وما في حكمه
(٧,٩٩٨,٤٤٨)	(٥,٧٣٩,٠٤٠)	(ينزل) تأمينات نقية محجوزة مقابل تسهيلات ائتمانية
(٦٣٧,٥٠٠)	-	صافي المديونية
-	-	مجموع حقوق المساهمين
٦٨,٦٤٧,٠٢٣	٦٥,٦٤١,٤٢٥	رأس المال المعدل
٦٨,٦٤٧,٠٢٣	٦٥,٦٤١,٤٢٥	نسبة المديونية إلى رأس المال المعدل
-	-	التقرير القطاعي

(٥)

القطاع هو مجموعة من العناصر في المجموعة تتفرد بأنها تخضع لمخاطر وعوائد تميزها عن غيرها وتشترك في تقديم المنتجات أو الخدمات وهذا ما يعرف بالقطاع التشغيلي أو تشتراك في تقديم المنتجات أو الخدمات ضمن بيئنة اقتصادية محددة تميز عن باقي القطاعات في البيانات الاقتصادية الأخرى وهذا ما يعرف بالقطاع الجغرافي .

أ - القطاع التشغيلي

وتشتمل المجموعة على قطاعات الأعمال الرئيسية التالية:-

- العقارات.
- المقاولات.
- الاستثمارات.

شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
 (شركة مساهمة عامة محدودة) وشراكتها التابعة
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
ايضاحات حول البيانات المالية الموحدة

ب - القطاع الجغرافي

تمارس المجموعة نشاطها داخل المملكة الأردنية الهاشمية.

<u>المجموع</u>	<u>الاستثمارات</u>	<u>المقاولات</u>	<u>العقارات</u>	<u>بالدينار الأردني</u>
كما في وللسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١				
٣٢٨,٧٣٢	٣٢٨,٧٣٢	-	٣٤٧,٠٨٨	صافي ايرادات القطاع الخارجية
٦٣٦,٦٦٣	-	٢٨٩,٥٧٥	٣٤٧,٠٨٨	صافي ايرادات بين القطاعات
<u>٩٦٥,٣٩٥</u>	<u>٣٢٨,٧٣٢</u>	<u>٢٨٩,٥٧٥</u>	<u>٣٤٧,٠٨٨</u>	اجمالي ايرادات القطاع
٢٢١,٠٨٦	-	-	٢٢١,٠٨٦	عوائد ايرادات من ودائع بنكية
(١١٧,٨٢٣)	-	-	(١١٧,٨٢٣)	مصاريف بنكية وتمويلية
(٥٧٤,٩٩٧)	-	(١٥٧,٤٥٦)	(٤١٧,٥٤١)	مصاريف إدارية
(٣٦,٨٢٥)	-	(٣,٥٩٢)	(٣٣,٢٣٣)	إستهلاكات
(٤٩,٨١٢)	-	-	(٤٩,٨١٢)	حصة الشركة من خسائر شركات حلقة
<u>٤٠٧,٠٢٤</u>	<u>٣٢٨,٧٣٢</u>	<u>١٢٨,٥٢٧</u>	<u>(٥٠,٢٣٥)</u>	أرباح القطاع قبل الضريبة
٤٩,٨٣٧,٥٧١	١٤,٤٣٥,٢٥٩	٢,٧٧٤,٣٢٨	٣٢,٦٢٧,٩٨٤	اجمالي موجودات القطاع
١٨,٠٨٩,٧٥٨	-	-	١٨,٠٨٩,٧٥٨	استثمارات في شركات حلقة
٢,٨٩٧,٧٢٠	-	٤٤,٨٤٠	٢,٨٥٢,٨٨٠	اجمالي مطلوبات القطاع
٩,٧٥٢	-	١,٣٧٣	٨,٣٧٩	المصاريف الرأسمالية
<u>المجموع</u>	<u>الاستثمارات</u>	<u>المقاولات</u>	<u>العقارات</u>	<u>بالدينار الأردني</u>
كما في وللسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠				
٣٧٨,١٨٥	٣٧٨,١٨٥	-	-	صافي ايرادات القطاع الخارجية
١,٧٣٠,٥٩٧	٤٣٧,٥٠٠	٤٢٥,٣٨٣	٨٦٧,٧١٤	صافي ايرادات بين القطاعات
<u>٢,١٠٨,٧٨٢</u>	<u>٨١٥,٦٨٥</u>	<u>٤٢٥,٣٨٣</u>	<u>٨٦٧,٧١٤</u>	اجمالي ايراد القطاع
٥١١,٥٣٥	-	-	٥١١,٥٣٥	عوائد ايرادات من ودائع بنكية
(٣٦١,٥٢٢)	-	(١٤٣)	(٣٦١,٣٧٩)	مصاريف بنكية وتمويلية
(٦٤٦,٣٣٦)	-	(٩٦,٤٧٥)	(٥٤٩,٨٦١)	مصاريف إدارية
(٣٤,١١٤)	-	(٢,٢٣٩)	(٣١,٨٧٥)	إستهلاكات
٣٠,٧٤٧	-	-	٣٠,٧٤٧	حصة الشركة من أرباح شركات حلقة
<u>١,٦٠٩,٠٩٢</u>	<u>٨١٥,٦٨٥</u>	<u>٣٢٦,٥٢٦</u>	<u>٤٦٦,٨٨١</u>	أرباح القطاع قبل الضريبة
٥٠,٥٨٧,٣٨٩	٨,١٧٦,٣٥٦	٢٢٥,١١٠	٤٢,١٨٥,٩٢٣	اجمالي موجودات القطاع
١٨,٤٧١,٤٧٥	-	-	١٨,٤٧١,٤٧٥	استثمارات في شركات حلقة
٦٨٤,٠٤٥	-	٢٤٥,٦٩٦	٤٣٨,٣٤٩	اجمالي مطلوبات القطاع
١٧,٤٧٩	-	١٠,٧٧٧	٦,٧٠٢	المصاريف الرأسمالية

شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
 (شركة مساهمة عامة محدودة) وشراكتها التابعة
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
ايضاحات حول البيانات المالية الموحدة

تسوية الإيرادات والأرباح قبل الضريبة والموجودات والمطلوبات

		بالدينار الأردني
٢٠١٠	٢٠١١	
١,٦٠٩,٠٩٢	٤٠٧,٠٢٤	أرباح القطاع قبل الضريبة
(١,٠٧١,١١٨)	(٣١١,٩٦٥)	استبعاد ايرادات داخل القطاع
(٤٨,٣٣٠)	(٦٧,٤٧٢)	مصاريف أخرى
٤٨٩,٦٤٤	٢٧,٥٨٧	الربح قبل الضريبة الموحد
٥٠,٥٨٧,٣٨٩	٤٩,٨٣٧,٥٧١	الموجودات
١٨,٤٧١,٤٧٥	١٨,٠٨٩,٧٥٨	اجمالي موجودات القطاع
٦٣١,٥٤٦	٧٩٦,١٤٠	استثمارات في شركات حلقة
٦٩,٧٩٠,٤١٠	٦٨,٧٢٣,٤٦٩	موجودات أخرى
٦٨٤,٠٤٥	٢,٨٩٧,٧٢٠	مجموع الموجودات الموحد
٣٥٩,٣٤٢	١٨٤,٣٢٤	المطلوبات
١,٠٤٣,٣٨٧	٣,٠٨٢,٠٤٤	اجمالي مطلوبات القطاع
		مطلوبات أخرى
		مجموع المطلوبات الموحد

(٦) النقد وما في حكمه

		بالدينار الأردني
٢٠١٠	٢٠١١	
٤,٦١٠	٥,١٥٨	نقد في الصندوق
٨١١,٧٦٤	١٢٧,٧٩٧	نقد لدى البنوك - حسابات جارية
٢٢,٤٩٨	٨٥,٥٢٨	نقد لدى البنوك - حسابات توفير*
٧,١٥٩,٥٧٦	٥,٥٢٠,٥٥٧	نقد لدى البنوك - ودائع لاجل *
٧,٩٩٨,٤٤٨	٥,٧٣٩,٠٤٠	

* تتراوح معدلات العوائد السنوية على حسابات التوفير والودائع لأجل ما بين ٢,٢٥% إلى ٦,٢٥% ، هذا وتستحق هذه الحسابات والودائع خلال مدة تتراوح من شهر إلى ثلاثة أشهر من تاريخ نشوئها.

(٧) أرصدة مدينة أخرى

		بالدينار الأردني
٢٠١٠	٢٠١١	
٤١٢,٣٢٨	٦٣٨,٠٣٣	محجوزات مشاريع
٣٦,٥٤	٦٦,٨٧٦	دفعات مقدمة - متعهدين
٣,٧٣٤	٣,٧٣٥	مصاريف مدفوعة مقدماً
٤٠,٢٧٩	٣٨,٥٦٧	إيرادات مستحقة
٢١,٩٥٨	٢,٩٨٨	تأمينات مستردة
٤٠٩	١,٣٨٢	ذمم موظفين
٧٧,٨٨٦	٥,٦٦١	أمانات ضريبية دخل
٣٨,٨٩٨	٣٨,٨٩٨	شقق للمتاجرة
٦٣١,٥٤٦	٧٩٦,١٤٠	

(٨) الأرصدة والمعاملات مع أطراف ذات علاقة

إن تفاصيل الأرصدة والمعاملات مع الأطراف ذات العلاقة هي كما يلي :

العلاقة	طبيعة	بالدينار الأردني	بنود بيان المركز المالي الموحد:
مساهم	حساب توفير ووديعة لدى بيت التمويل الكويتي	٤,٦٥,٥٦٠	٤,٦٥,٥٦٠
شركة حلية	مطلوب من اطراف ذات علاقة قصيرة الأجل	١,٦٤٤,٠٩٠	١,٦٤٤,٠٩٠
شركة حلية	شركة برج الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	١,٣١٧,٩٩٦	١,٣١٧,٩٩٦
شركة حلية	شركة الإطلالة للاستثمار والتطوير العقاري	٦١٢,٨٢٩	٦١٢,٨٢٩
شركة حلية	شركة لولوة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	٢٨١,٢١٣	٢٨١,٢١٣
شركة حلية	شركة روابي الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	١٣٥,٢٩٩	١٣٥,٢٩٩
	شركة غرانادا للاستثمار والتطوير العقاري	٣,٩٩١,٤٢٧	٣,٩٩١,٤٢٧
		٩,٤٩٩,٤٩٦	٩,٤٩٩,٤٩٦
شركة حلية	مطلوب من اطراف ذات علاقة طويلة الأجل	٧٩٦,٦٨٠	٧٩٦,٦٨٠
شركة حلية	شركة برج الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	٦٩٧,٨٨٦	٦٩٧,٨٨٦
شركة حلية	شركة الإطلالة للاستثمار والتطوير العقاري	٣,١١٧,١١٢	٣,١١٧,١١٢
شركة حلية	شركة لولوة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	١,٥٣٧,١٢٠	١,٥٣٧,١٢٠
شركة حلية	شركة روابي الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	٣٧٣,٨٢٦	٣٧٣,٨٢٦
	شركة غرانادا للاستثمار والتطوير العقاري	٦,٥٢٢,٦٣٤	٦,٥٢٢,٦٣٤

بلغت أرصدة نعم عقود التأجير التمويلي المستحقة بالإضافة إلى اقساط الاجرة المستحقة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ مبلغ ٦,٥٢٢,٦٣٤ دينار مقابل ٥,٦٨٨,٣٣٧ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.

العلاقة	طبيعة	بالدينار الأردني	بنود بيان الدخل الشامل الموحد:
شركة حلية	شركة برج الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	١٧,٧٠٨	١٧,٧٠٨
شركة حلية	شركة الإطلالة للاستثمار والتطوير العقاري	١٥,٥١٢	١٥,٥١٢
شركة حلية	شركة غرانادا للاستثمار والتطوير العقاري	٢٣,٩١	٢٣,٩١
شركة حلية	شركة لولوة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	٦٩,٢٨٨	٦٩,٢٨٨
شركة حلية	شركة روابي الديرة للاستثمار والتطوير العقاري	٥١,٤١٦	٥١,٤١٦
مساهم	بيت التمويل الكويتي	٦٢,٤١١	٦٢,٤١١

رواتب واتعاب ومكافآت ومزايا الإدارة العليا

بلغت رواتب واتعاب ومكافآت ومزايا الإدارة العليا قصيرة الأجل خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ مبلغ ١٩٩,١٦١ دينار، مقابل ٤٧٥,٢٧٢ دينار للعام ٢٠١٠.

(٩) تأمينات نقدية محجوزة مقابل تسهيلات ائتمانية

يمثل هذا البند تأمينات نقية لدى البنك الأردني الكويتي بقيمة لا شيء دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١، مقابل ٦٣٧,٥٠٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ (٢٠١٠). وهذا الحساب مربوط بعوائد سنوية بمعدل ٣,٧٥٪.

١٠) موجودات مالية

١-أ) موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

كم في ٣١ كانون الأول		
	٢٠١٠	٢٠١١
-	٣,١٥٥,٥٥١	
-	٣٠٢,٦١٨	
-	١٧٢,٩٦٥	
-	١٥٠,٠٠	
-	١٢٦,٠٠	
-	١١٤,٩٥٦	
-	٨٧,١٨٦	
-	٤٩,١٤١	
-	٣٥,٠٠	
	<u>٤,١٩٣,٤١٧</u>	
-	١٩٤,٧٤٦	
-	٣٨,٨١٤	
-	٤٢,٣٢١	
-	١٩٠,٠٣٨	
-	١٨٤,٦١٥	
-	٧٧,٤١٩	
	<u>٧٢٧,٩٥٣</u>	
-	٤,٩٢١,٣٧٠	

أوسم شركات خارج الأردن

سوق دبي المالي
كابيتال GDF SUEZ
شركة - كابيتال MIR
جنوب الوادي للاسممنت / هيرمس
الشركة المصرية للمنتجعات السياحية / هيرمس
القابضة المصرية الكويتية / هيرمس

١-ب) موجودات مالية متوفرة للبيع

كم في ٣١ كانون الأول		
	٢٠١٠	٢٠١١
-	٦,٥١٥,٧٦٧	-
-	١,٦٦٠,٥٨٩	-
-	<u>٨,١٧٦,٣٥٦</u>	-

بـالدينار الأردني

موجودات مالية مدرجة في أسواق الأوراق المالية ويتوفر لها
أسعار سوقية:
أوسم شركات داخل الأردن
أوسم شركات خارج الأردن

١-ج) الأسهـم المحـوزـة

إن عدد الأسهـم المحـوزـة لأغـراض عـضـويـة الشـرـكـة في مـجاـلس إـداـرة الشـرـكـات المـذـكـورـة أدـنـاه لـدى مرـكـز إـيدـاع الأوراق المـالـيـة كـما يـليـ:

	القيمة السوقية كما في ٣١ كانون الأول	عدد الأسهـم	الشرـكة
	٢٠١٠	٢٠١١	<u>بـالدينار الأردني</u>
	٢٧,٥٠٠	٢٥,٠٠٠	شركة عمون الدولية للاستثمار
	٥٤,٥٠٠	٥٤,٥٠٠	شركة امواج العقارية
	<u>٨٢,٠٠٠</u>	<u>٧٩,٥٠٠</u>	<u>المجموع</u>

العامات في شركات حلية

جميع هذه الشركات مقرها التأسيسي والتشغيلى في الأردن ويتم المحسنة عن هذه الشركات في البيانات المالية الموحدة بطرق حقوق الملكية.

تمت حصة الشركة من نتائج أعمال الشركات الحالية للسنة المالية خسارة بمبلغ ٤٩,٨١٢ دينار (مقارنة مع ربح بمبلغ ٧٤٧ دينار) لم يتم توزيع أي أرباح للعام ٢٠١٠ و٢٠١١ من قبل الشركات الحالية.

غير معدل حسب نسبة تلك مجموع شركه الديرة للاستثمار والتغذير العقاري وشركتها التابعة كما في تاريخ البيانات الموحدة :

الربح (الخسارة)	المصروف	الإيداعات	متداولة	مجموع	الموارد	متداولة	مجموع	الموارد	متداولة	النسبة
(١٤,٣٦٣)	(٣٨,٦٦٥)	(١٤,٣٣٦)	(٣٨,٦٦٥)	(١٣,١٧٣,٣٧٦)	(٨٥,١٧٦)	(١٦,٣٦١,٦٦٦)	(٥٤,١٦٤,٣٦٦)	(٥٣,٠١٦,٩٨٦)	(١٤٥,٣٨٧)	١٤٥,٣٨٧
(١٣,٣٧٥)	(٣٩,٧٥٣)	(٣٩,٧٥٣)	(٣٩,٧٥٣)	(٣٩,٧٥٣)	(١٩,١٦,٨٧١)	(١٩,١٦,٨٧١)	(٨,٨٣٠)	(٩,٨٣٣)	(٩,٨٣٣)	٩,٨٣٣
(٥٥,٧٤٢)	(٥١,٧٥٨)	(٥١,٧٥٨)	(٥١,٧٥٨)	(٥١,٧٥٨)	(٥,٤١٨,٣٣٦)	(٥,٤١٨,٣٣٦)	(٣٩,٧٤٩)	(٣٩,٧٤٩)	(٣٩,٧٤٩)	٣٩,٧٤٩
(٣٣,٢٠١)	(٢٥,٧٩٦)	(٢٥,٧٩٦)	(٢٥,٧٩٦)	(٢٥,٧٩٦)	(٧,١١٢,١٩١)	(٧,١١٢,١٩١)	(٨,٤٩٩)	(٨,٤٩٩)	(٨,٤٩٩)	٨,٤٩٩
(١,١٢٢)	(٤,٤١٨)	(٤,٤١٨)	(٤,٤١٨)	(٤,٤١٨)	(٨,٣٥٥,٥٩٣)	(٨,٣٥٥,٥٩٣)	(٩١,٠٨٣)	(٩١,٠٨٣)	(٩١,٠٨٣)	٩١,٠٨٣
(١٧,٥٥١)	(٢٦,٧٥٠)	(٢٦,٧٥٠)	(٢٦,٧٥٠)	(٢٦,٧٥٠)	(١٣,٣٢٦,٧٨٨)	(١٣,٣٢٦,٧٨٨)	(١٣,١٣,١١٢)	(١٣,١٣,١١٢)	(١٣,١٣,١١٢)	١٣,١٣,١١٢
(١٣,٣٧١)	(١٤,٠٣٣)	(١٤,٠٣٣)	(١٤,٠٣٣)	(١٤,٠٣٣)	(١٣,١٧٣,٣٧٦)	(١٣,١٧٣,٣٧٦)	(٣٨,٦٦٥)	(٣٨,٦٦٥)	(٣٨,٦٦٥)	٣٨,٦٦٥
(٣١٤٥,٣٨٧)	(٥٤,١٦٤,٣٦٦)	(٥٣,٠١٦,٩٨٦)	(٥٣,٠١٦,٩٨٦)	(٥٣,٠١٦,٩٨٦)	(١٤٥,٣٨٧)	(١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	٣١٤٥,٣٨٧
٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧	٣١٤٥,٣٨٧

٢٠١١ كلفون الأول ٢٠١٠ وللسنة المنتهية في

١٧,٩١٧	٣٨,٦٦٧	٣٨,٦٦٧	٣٨,٦٦٧	٣٨,٦٦٧	١٨,٨١٦,٥٧	١٨,٨١٦,٥٧	١٧,٩١٧	١٧,٩١٧	١٧,٩١٧	١٧,٩١٧
١٢,١٠٨	١٨,٥٣٩	١٨,٥٣٩	١٨,٥٣٩	١٨,٥٣٩	١٦,٥٧٦	١٦,٥٧٦	١٧,٩٣١	١٧,٩٣١	١٧,٩٣١	١٧,٩٣١
١٤,٣٧٢	٧٨,٣٣٣	٧٨,٣٣٣	٧٨,٣٣٣	٧٨,٣٣٣	١٩,١٣,٥٣	١٩,١٣,٥٣	١٦,٦٢,٥٣	١٦,٦٢,٥٣	١٦,٦٢,٥٣	١٦,٦٢,٥٣
١١,١١٢	١,٣٣٨	١,٣٣٨	١,٣٣٨	١,٣٣٨	١,٦٦٥,٣١٥	١,٦٦٥,٣١٥	١,٦٦٥,٣١٥	١,٦٦٥,٣١٥	١,٦٦٥,٣١٥	١,٦٦٥,٣١٥
١١,٧٩٨	١,٣٣٨	١,٣٣٨	١,٣٣٨	١,٣٣٨	٥,٧٦	٥,٧٦	٥,٧٦	٥,٧٦	٥,٧٦	٥,٧٦
٢٠,٥١٢	٣٧,٣٦	٣٧,٣٦	٣٧,٣٦	٣٧,٣٦	١,١٤,٣٦	١,١٤,٣٦	١,١٤,٣٦	١,١٤,٣٦	١,١٤,٣٦	١,١٤,٣٦
(٣٠,٦١٣)	(١٣,٣٦)	(١٣,٣٦)	(١٣,٣٦)	(١٣,٣٦)	(١٣,١٧٣,٣٧٦)	(١٣,١٧٣,٣٧٦)	(٣٠,٦١٣)	(٣٠,٦١٣)	(٣٠,٦١٣)	(٣٠,٦١٣)
(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)	(٣١٤٥,٣٨٧)

تمت الحفيفة اعلاه خلال شهر آب ٢٠١٠ حيث شملت شركه الديرة للاستثمار والتغذير العقاري ما نسبته ٦٤,٩% ومتلك شركه بيت التمويل الكويتي ما نسبته ٥١% وقد تم اعتبار الاستثمار في هذه الشركات على أنه استثمار في شركات حلية وذلك

تمت الديرة للاستثمار والتغذير العقاري على تلك الشركات.

شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
 (شركة مساهمة عامة محدودة) وشراكتها التابعة
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
ايضاحات حول البيانات المالية الموحدة

(١٢) استثمارات عقارية

- يمثل هذا البند كلفة قطع أراضي داخل المملكة مشترأة من قبل المجموعة.
- بلغت القيمة العادلة للاستثمارات العقارية أعلاه ٢٩,٧١٦,٩٣٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ وفقاً ل报告 الخبير العقاري (مقابل ٤٣٧,٥١٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠).
- إن الحركة الحاصلة على بند استثمارات عقارية خلال السنة كانت كما يلي :

٢٠١٠	٢٠١١	بالدينار الأردني
١٦,٥٧,٦٦١	٢١,١٨٥,٨٩٦	الرصيد في بداية السنة
٥,٧٠,٧٣٤	٣,٦٠٠,٠٠٠	اضافات
-	(٢,٣٨٣,٣٧٢)	تحويل أراضي إلى مشروع تحت التنفيذ
٥٧,٥٠١	١٢٢,٣٩٨	رسوم تثبيت وكالات ونقل ملكية
-	(٢٩٥,٤٦٦)	محول إلى موجودات معدة للبيع
<u>٢١,١٨٥,٨٩٦</u>	<u>٢٢,٢٢٩,٤٥٦</u>	الرصيد في نهاية السنة

١٣) ممتلكات ومعدات

شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
 شركة مساهمة عامة محدودة) وشركاتها التابعة
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

(١٤) أرصدة دائنة أخرى

<u>كما في ٣١ كانون الأول</u>		<u>بالدينار الأردني</u>
<u>٢٠١٠</u>	<u>٢٠١١</u>	
٢٨,٧٩٢	١٢,٣٢٥	مصاريف مستحقة الدفع
٤,١٢٥	٦,٨٧٥	مخصص مكافأة نهاية الخدمة
٣,٠٥٩	١,٨٧٨	أمانات ضريبة الدخل
٤٧٣	٤٧٣	أمانات صندوق الغرامات
٢,١٥٩	١,٩٧٠	أمانات الضمان الاجتماعي
-	٢٦,٣٣٣	اقساط اجراة مستحقة
-	١٤,٧٦٥	أمانات موظفين دائنة
٩,٣٣٥	٥٩,٦٣١	أمانات دائنة أخرى
<u>٤٧,٩٤٣</u>	<u>١٢٤,٢٥٠</u>	

(١٥) مخصصات ضريبة الدخل والرسوم الحكومية

<u>كما في ٣١ كانون الأول</u>		<u>بالدينار الأردني</u>
<u>٢٠١٠</u>	<u>٢٠١١</u>	
٣٠٨,٠٤٠	٦٠,٠٧٤	مخصص ضريبة دخل*
٣,٣٥٩	-	الرسوم الإضافية للجامعات الأردنية
<u>٣١١,٣٩٩</u>	<u>٦٠,٠٧٤</u>	

* إن الحركة الحاصلة على مخصص ضريبة الدخل خلال السنة هي كما يلي:

<u>كما في ٣١ كانون الأول</u>		<u>بالدينار الأردني</u>
<u>٢٠١٠</u>	<u>٢٠١١</u>	
٦١٤,١٦٧	٣٠٨,٠٤٠	المخصص في بداية السنة
٣٠٣,٣٤٤	٥٩,٥٢١	المخصص المأخوذ خلال السنة
(٦٠٩,٤٧١)	(٣٠٧,٤٨٧)	المدفوع خلال السنة
<u>٣٠٨,٠٤٠</u>	<u>٦٠,٠٧٤</u>	

* فيما يلي ملخص تسوية الربح المحاسبي مع الربح الضريبي:

٢٠١٠		٢٠١١		الربح المحاسبي تعديلات غير مقبولة ضريبية بنود غير خاضعة للضريبة خسائر مرحلة سنوات لاحقة	ضريبة الدخل المستحقة
المعدل	الضربي	المعدل	الضربي		
الأثر	الفعل	الأثر	الفعل	النوع	النوع
彬ار	彬ار	彬ار	彬ار	彬ار	彬ار
٨٥,٦٣٠	% ١٧,٥	٦٥,٠٦	% ٢٣٦		
٢٤٣,٢٩٩	% ٤٩,٧	١٨,٦٩٦	% ٦٨		
(٢٥,٠٨٧)	% (٥,١)	(٢٥,٩١٢)	% (٩٤)		
(٤٩٦)	(% ٠,١)	١,٦٧١	% ٦		
٣٠٣,٣٤٤	% ٦٢	٥٩,٥٢١	% ٢١٦		

* إن الموجودات الضريبية المؤجلة المتعلقة بالفرقارات الموقتة بالخسائر المدورة لم يتم الإعتراف بها وذلك ويرأى الإدارة أنه في الوقت الحالي من الغير المحتمل الحصول على منافع في المستقبل.

* الوضع الضريبي

قامت الشركة بتقديم كشف التقدير الذاتي لضريبة الدخل عن العام ٢٠١٠ وقد صدر القرار بالموافقة.

١٦) التزامات عقد تأجير تمويلي طويل الأجل

قامت الشركة بتاريخ ٢٥ تشرين الثاني ٢٠١١ بتوقيع عقد إستئجار تمويلي لقطع أراضي بقيمة، ٣,٦٠٠,٠٠٠ دينار مع الشركة المتخصصة للتأجير التمويلي حيث تم دفع مبلغ ٨٥٠,٠٠٠ دينار عند توقيع العقد ويسدد الجزء المتبقى على قسط واحد بتاريخ ١٥ أيار ٢٠١٤ وتبلغ أجرة عقد التأجير التمويلي السنوية ١١,٥ % ويتم دفع الأجرة في نهاية عقد الإيجار التمويلي وبقيمة ٧٩٠,٠٠٠ دينار في تاريخ ١٥ أيار ٢٠١٤.

١٧) الاحتياطيات

أ. إحتياطي إجباري:

تمثل المبالغ المجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب بنسبة ١٠ % خلال السنة والسنوات السابقة وفقاً لقانون الشركات وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

ب. إحتياطي اختياري:

تمثل المبالغ المجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب وبنسبة لا تزيد عن ٢٠ % خلال السنة ويستخدم هذا الاحتياطي في الأغراض التي يقررها مجلس الإدارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو جزء منه على المساهمين.

(١٨) الإيرادات

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول		<u>بالدينار الأردني</u>
٢٠١٠	٢٠١١	
٤٤٢,٥٣٤	١٧٧,٠١٥	إيرادات مربحة عقود تأجير تمويلي
٢,٣٨٦,٣٩٦	١,٦٢٤,٥١٥	إيرادات المشاريع*
<u>٢,٨٢٨,٩٣٠</u>	<u>١,٨٠١,٥٣٠</u>	

* يمثل هذا البند الإيرادات المتحققة من المشاريع التي تنفذها شركة أوتاد للمقاولات الإنشائية (شركة تابعة) ويقابل هذه الإيرادات تكلفة هذه المشاريع ضمن بند مصاريف المشاريع الظاهر في بيان الدخل الشامل الموحد.

(١٩) مصاريف إدارية

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول		<u>بالدينار الأردني</u>
٢٠١٠	٢٠١١	
١٩٤,٣٥٢	٢٠٤,٩٦٩	رواتب وأجور ومنافع موظفين
١٦,٦٢٣	١٥,٨٦٧	مساهمة الشركة في الضمان الاجتماعي
٢٤,٢٣٦	٢٦,٢٧١	رسوم ورخص واشتراكات
٥,٣٤٤	٣,٥٧٥	دعائية وإعلان
٤٤,٨٠٩	٤٤,٨٠٨	الإيجارات
٥,٦٩٦	٤,٣٣٨	سفر وتقلبات
٩٣,٤٧٥	٧٩,٢٠٠	تنقلات أعضاء مجلس الإدارة
١٠٨,٠٠٠	٨٦,٤٠٠	أتعاب وأجور رئيس مجلس الإدارة
١٠,٢٥٥	٥,٧٢٦	مصاريف معارض
١٤,٠٢٧	٢٦,٩٨٠	أتعاب مهنية
١٦,٠٠٠	١٠,٢٦٠	أتعاب محاماة واستشارات قانونية
٤,٦٤٠	-	مصاريف جدوى اقتصادية
٢٨,٨٠٠	٢٧,٨١٠	استشارات مالية
٥,٣٥٨	٦,٦٣٢	بريد وهاتف وانترنت
٧,٨٥٨	٧,٧٦٧	قرطاسية ومطبوعات وحاسوب
٨,٨٧٨	٨,٤٠٥	ضيافة ونظافة
٥,٣٥٠	٤,٨٤٩	كهرباء ومياه
١,١٨٠	٢,٢٩٨	صيانة عامة
٣,٥٤٨	٥٢٧	مصاريف سيارات
٢,٧٥٠	٢,٧٥٠	مصروف مكافأة نهاية خدمة
-	١,٨٤٩	متفرقة
-	١٠٩	مصاريف بنكية
٢٠٤	-	رسوم اراضي
١,٤٠٠	-	نبر عات
٥٦٦	-	مصاريف تقدير اراضي
٤٢,٩٨٧	٣,٦٠٧	أخرى
<u>٦٤٦,٣٣٦</u>	<u>٥٧٤,٩٩٧</u>	

شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
 (شركة مساهمة عامة محدودة) وشركاتها التابعة
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
ايضاحات حول البيانات المالية الموحدة

(٢٠) مصاريف بنكية وتمويلية

<u>للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول</u>		<u>بالدينار الأردني</u>
<u>٢٠١٠</u>	<u>٢٠١١</u>	
٣,٤٩٣	٣,٢٤٠	عمولات ومصاريف بنكية
٨٣,٠٢٩	-	فوائد بنكية
٢٧٥,٠٠٠	١١٤,٥٨٣	مربحة قرض تمويلي
<u>٣٦١,٥٢٢</u>	<u>١١٧,٨٢٣</u>	

(٢١) أرباح موجودات مالية

<u>للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول</u>		<u>بالدينار الأردني</u>
<u>٢٠١٠</u>	<u>٢٠١١</u>	
-	١٧٩,١٥٨	أرباح بيع موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
٨٣٩,٤٩٨	-	أرباح بيع موجودات مالية متوفرة للبيع
٣٦٥,٦٢٠	١٤٩,٥٧٤	أرباح توزيعات أسهم واستثمارات مالية
<u>١,٢٠٥,١١٨</u>	<u>٣٢٨,٧٣٢</u>	

(٢٢) خسائر أخرى

<u>للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول</u>		<u>بالدينار الأردني</u>
<u>٢٠١٠</u>	<u>٢٠١١</u>	
-	(٦١,٥١٥)	ضريبة دخل سنوات سابقة
(٨٢,١٣٦)	(٥,٠٢٢)	خسائر فروقات عملة
٣٣,٨٠٦	(٩٣٦)	أخرى
<u>(٤٨,٣٣٠)</u>	<u>(٦٧,٤٧٣)</u>	

(٢٣) حصة السهم من (الخسارة) الربح للسنة (دينار/سهم)

تم احتساب ربحية السهم بتقسيم الربح للسنة على عدد الأسهم القائمة و البالغة ٤٠ مليون سهم كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ و ٢٠١٠.

شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
 (شركة مساهمة عامة محدودة) وشركاتها التابعة
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

(٤) الأدوات المالية

أ- مخاطر الائتمان

تمثل القيمة المدرجة للموجودات المالية القيمة القصوى التي يمكن أن تتعرض لها الموجودات لمخاطر الائتمان كما في تاريخ البيانات المالية الموحدة وهي كما يلي :

القيمة المدرجة كما في ٣١ كانون الأول	
٢٠١٠	٢٠١١
٧,٩٩٣,٨٣٨	٥,٧٣٣,٨٨٢
٥٥٢,٨٦٠	٦٨٦,٦٣١
٢٥٦,٤٧٦	٢٩,٣٠٩
٩,٤٦٩,٤٩٦	١٠,٥١٤,٠٦١
٦٣٧,٥٠٠	-
<u>١٨,٩١٠,١٧٠</u>	<u>١٦,٩٦٣,٨٨٣</u>

بالدينار الأردني

النقد وما في حكمه
 أرصدة مدينة أخرى
 مدينون
 مطلوب من أطراف ذات علاقة
 تأميمات نقدية محجوزة مقابل تسهيلات ائتمانية

ب- مخاطر السيولة

فيما يلي الاستحقاقات التعاقدية للمطلوبات المالية :

المطلوبات المالية - غير المشتقات

٣١ كانون الأول ٢٠١١					
أكثر من سنة	١٢ - ٦ شهر	٦ أشهر أو أقل	التدفقات النقدية المتعاقب عليها	القيمة الدفترية	بالدينار الأردني
-	-	(٤٢,٧٨٣)	(٤٢,٧٨٣)	٤٢,٧٨٣	امانات أرباح موزعة
-	-	(١٠٤,٩٣٧)	(١٠٤,٩٣٧)	١٠٤,٩٣٧	دائنون
-	-	(١٢٤,٢٥٠)	(١٢٤,٢٥٠)	١٢٤,٢٥٠	أرصدة دائنة أخرى
(٣,٥٤٠,٠٠٠)	-	-	(٣,٥٤٠,٠٠٠)	٢,٧٥٠,٠٠٠	التزامات استئجار تمويلي طويلة الأجل
<u>(٣,٥٤٠,٠٠٠)</u>	<u>-</u>	<u>(٢٧١,٩٧٠)</u>	<u>(٣,٨١١,٩٧٠)</u>	<u>٣,٠٢١,٩٧٠</u>	

٣١ كانون الأول ٢٠١٠					
أكثر من سنة	١٢ - ٦ شهر	٦ أشهر أو أقل	التدفقات النقدية المتعاقب عليها	القيمة الدفترية	بالدينار الأردني
-	-	(١٨٤,٠٤٥)	(١٨٤,٠٤٥)	١٨٤,٠٤٥	دائنون
-	-	(٥٠٠,٠٠٠)	(٥٠٠,٠٠٠)	٥٠٠,٠٠٠	قرض بنكي
-	-	(٤٧,٩٤٣)	(٤٧,٩٤٣)	٤٧,٩٤٣	أرصدة دائنة أخرى
<u>-</u>	<u>-</u>	<u>(٧٣١,٩٨٨)</u>	<u>(٧٣١,٩٨٨)</u>	<u>٧٣١,٩٨٨</u>	

شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
 (شركة مساهمة عامة محدودة) وشركاتها التابعة
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
بيانات حول البيانات المالية الموحدة

إن أسعار الصرف للعملات الأجنبية مقابل الدينار الأردني كما في ٣١ كانون الأول كانت كما يلي :

٣١ كانون الأول		
٢٠١٠	٢٠١١	
٠,٧١٠	٠,٧١٠	دولار أمريكي
٠,٩٤٧٤	٠,٩١٤٨	يورو
٠,١٩٢٧	٠,١١٧٧	درهم إماراتي
٠,١٢١٨	٠,١٩٣٢	جنيه مصرى

ان الزيادة في سعر صرف الدينار الأردني بمقدار ١٠٪ مقابل الدولار الأمريكي، يورو، درهم إماراتي، جنيه مصرى، سوف يؤدي إلى (نقصان) في الأرباح والخسائر كما يلي :

٢٠١٠		٢٠١١	
(٥٦٧,٨٩٢)		(٤١٨,٥٣٠)	دولار أمريكي
(٢٩,٠٧٥)		(٣,٩٩٦)	يورو
(٣٤,٩١٧)		(١٩,٤٧٥)	درهم إماراتي
(٩٤,٢٧٦)		(٣٧,٤٦٥)	جنيه مصرى
<u>(٧٢٦,١٦٠)</u>		<u>(٤٧٩,٤٦٦)</u>	

ان الإنخفاض في سعر صرف الدينار الأردني بمقدار ١٠٪ مقابل الدولار الأمريكي، يورو، درهم إماراتي، جنيه مصرى، سوف يؤدي إلى زيادة في الأرباح والخسائر كما يلي :

٢٠١٠		٢٠١١	
٥٦٧,٨٩٢		٤١٨,٥٣٠	دولار أمريكي
٢٩,٠٧٥		٣,٩٩٦	يورو
٣٤,٩١٧		١٩,٤٧٥	درهم إماراتي
٩٤,٢٧٦		٣٧,٤٦٥	جنيه مصرى
<u>٧٢٦,١٦٠</u>		<u>٤٧٩,٤٦٦</u>	

- مخاطر تقلب أسعار الفائدة/العائد

تظهر الأدوات المالية التي تحمل فوائد/عائد كما في تاريخ البيانات المالية الموحدة كما يلي:

٣١ كاتون الأول	
٢٠١٠	٢٠١١
٧,١٨٢,٠٧٤	٥,٦٠٦,٠٨٥
(٥٠٠,٠٠٠)	(٢,٧٥٠,٠٠٠)
<u>٦,٦٨٢,٠٧٤</u>	<u>٢,٨٥٦,٠٨٥</u>

بالدينار الأردني

أدوات مالية بسعر فائدة/عائد ثابت
 الموجودات المالية
 المطلوبات المالية

لا تعالج المجموعة أي موجودات ومطلوبات مالية ذات فائدة/عائد ثابتة بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل الشامل الموحد. لهذا فإن التغير في أسعار الفائدة/العائد كما في تاريخ البيانات المالية الموحدة لن يؤثر على بيان الدخل الشامل الموحد.

- القيمة العادلة

ان القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن القيمة الدفترية لها في بيان المركز المالي الموحد كما في تاريخ البيانات المالية الموحدة.

هيكلة القيمة العادلة

يحل الجدول أدناه الأدوات المالية المعالجة بالقيمة العادلة باستخدام طريقة التقىم. تعرف المستويات المختلفة كما يلي:

- المستوى ١: أسعار مدرجة (غير المعدلة) في سوق نشط لموجودات أو مطلوبات مماثلة.
- المستوى ٢: مدخلات غير الأسعار المدرجة المتضمنة في المستوى ١ وقابلة للملاحظة للموجودات أو المطلوبات، إما بشكل مباشر مثل (الأسعار) وبشكل غير مباشر (مشتقة من الأسعار).
- المستوى ٣: مدخلات للموجودات أو للمطلوبات ليست على أساس بيانات السوق القابلة للملاحظة (مدخلات غير قابلة للملاحظة).

المجموع	المستوى ٣	المستوى ٢	المستوى ١	بالدينار الأردني
٤,٩٢١,٣٧٠	-	-	٤,٩٢١,٣٧٠	٢٠١١ كاتون الأول
<u>٤,٩٢١,٣٧٠</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>٤,٩٢١,٣٧٠</u>	موارد مالية محددة بالقيمة العادلة
				من خلال الدخل الشامل الآخر
<u>٨,١٧٦,٣٥٦</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>٨,١٧٦,٣٥٦</u>	٢٠١٠ كاتون الأول
				موارد مالية متوفرة للبيع
<u>٨,١٧٦,٣٥٦</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>٨,١٧٦,٣٥٦</u>	

شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري
 (شركة مساهمة عامة محدودة) وشركاتها التابعة
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
بيانات حول البيانات المالية الموحدة

(٢٥) التزامات محتملة

٣١ كانون الأول	٢٠١٠	٢٠١١	باليورو الأردني
١٠٩,٧٩٠	٢٩,٢٧٠		* كفالات بنكية

* بلغت قيمة التأمينات المحتجزة لدى البنك مقابل الكفالات ٢,٩٥٨ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ (مقابل ٢١,٩٥٨ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠).

يوجد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ التزامات محتملة على الشركات الحليفة بقيمة ٢٠٩,٤٠٣ دينار (التأمينات المحتجزة مقابلها ٣٢,٨٤٣ دينار) تتمثل بكفالات بنكية مقابل ١٥٠,٠٠٠ دينار (التأمينات المحتجزة مقابلها ٢٢,٥٠٠ دينار) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ نسبة تملك شركة الديرة للاستثمار والتطوير العقاري ٤٩٪ من هذه الشركات.

(٢٦) أرقام المقارنة

تمثل أرقام المقارنة البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.